



# Tin Mục Vụ



TỔNG GIÁO PHẬN GALVESTON-HOUSTON

## GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG

12320 OLD FOLTIN RD.  
HOUSTON, TEXAS 77086

Cha xứ: **Thomas Aquinas Trần Thiên Ân, O.P.**

Phone: 832-692-4761

Cha Phó: **Giuse Trần Trung Liêm, O.P.**

Phone: 346-812-7101

Cha Phó: **Phaolô Nguyễn Hải Đăng, O.P.**

Phone: 714-805-3804

Thư Ký: **Nguyễn Phươngmy Laura & Lưu Hoạt Ryan**

Giờ Làm Việc: Thứ Hai-Thứ Sáu:

9:00 am-12:00 pm - 1:00 pm-6:00 pm

Phone: (281) 999-1672 - Fax: (281) 820-7095

Email: lavangparishhouston@gmail.com

### THÁNH LỄ:

Thứ Hai – Thứ Bảy: 8:30 AM, 6:00 PM

Chúa Nhật: 7:00 AM, 9:00 AM, 11:00 AM, 6:00 PM

Thứ Sáu đầu tháng- Lễ Kính Lòng Thương Xót Chúa- bắt đầu lúc 2:30 pm.

Lễ Kính Đức Mẹ Fatima- lúc 12:00 pm vào ngày 13 mỗi tháng

### CHẦU THÁNH THỂ

Nhà Thờ Lớn

Thứ Hai – Thứ Sáu: từ 3pm-5:30 pm

Thứ Bảy: sau Thánh Lễ 8:30 am

Thứ Năm đầu tháng: sau thánh lễ 6:00pm

Cầu cho ơn Thiên Triệu (ơn gọi tu trì)

Thứ Sáu đầu tháng: sau thánh lễ 6:00 pm

Đến tạ và kính Thánh Tâm Chúa Giêsu.

### GIẢI TỘI:

Thứ Hai-Thứ Sáu: trước và sau thánh lễ.

Ngoài ra, xin liên lạc trực tiếp với quý Linh Mục

### RỬA TỘI:

Sau thánh lễ 11:00 am mỗi Chúa Nhật đầu tháng

Xin vào website của Giáo Xứ để ghi danh.

lavangchurch.org -> Bí tích -> Bí tích rửa tội.

### HÔN PHỐI:

Xin liên lạc với Cha Thomas Trần Thiên Ân, O.P,

ít nhất 4 tháng trước ngày cưới: (832) 692-4761

### GIÁO LÝ TÂN TÔNG:

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ

### THĂM BỆNH NHÂN

TRAO MÌNH THÁNH CHÚA

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ mỗi khi cần.

### XỨC DẦU BỆNH NHÂN

Sau thánh lễ 6:00 pm thứ Tư đầu tháng hoặc liên lạc với các linh mục.

### GHI DANH GIA NHẬP GIÁO XỨ

Theo Giáo Luật, khi tới cư ngụ một nơi nào, các tín hữu phải ghi danh gia nhập giáo xứ càng sớm càng tốt.

Các đôi vợ chồng mới cưới phải ghi danh gia đình công giáo riêng. Xin liên lạc văn phòng giáo xứ để lấy đơn.

## CHÚA NHẬT XXIX MÙA THƯỜNG NIÊN – NĂM C

Ngày 16 Tháng 10, Năm 2022 - Số 966



## HÃY CẦU NGUYỆN LUÔN

CHÚA NHẬT XXIX THƯỜNG NIÊN (Xh 17,8-13a, 2 Tm 3,14-4,2; Lc 18,1-8)

Lời Chúa của Chúa Nhật này dạy chúng ta phải kiên trì cầu nguyện.

### 1- Kiên trì cầu nguyện

Đức Giêsu kể cho các môn đệ dụ ngôn sau đây, để dạy các ông phải cầu nguyện luôn, không được nản chí” (Lc 18,1). Có một bà góa nhiều lần chạy đến quan tòa để xin ông minh xét cho bà vì những người làm hại bà. Vì bà cứ kêu mãi, nên ông nói: “Dẫu rằng ta không kính sợ Thiên Chúa, mà cũng chẳng coi ai ra gì, nhưng mục góa này quấy rầy mãi, thì ta xét xử cho rồi, kéo mụ ấy cứ đến hoài, làm ta nhức đầu nhức óc.” Và đây là kết luận của Chúa Giêsu: “Anh em hãy nghe quan tòa bất chính ấy nói đó! Vậy chẳng lẽ Thiên Chúa lại không minh xét cho những kẻ Người đã tuyển chọn, ngày đêm hằng kêu cứu vớt Người sao? Lẽ nào Người bắt họ chờ đợi mãi? Thấy nói cho anh em biết, Người sẽ mau chóng minh xét cho họ.”

Cầu nguyện cũng là chủ đề chính của bài đọc I. Trình thuật này nói về hình ảnh Môsê ở trên núi, khi giao chiến với Amaléch, ông Môsê giơ tay lên, thì dân Ítraen thắng thế. Môsê đối thoại với Thiên Chúa để xin Người trợ giúp khi gặp khó khăn và thù thách.

## BAN THƯỜNG VỤ - HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

### Chủ Tịch:

Anh Ngô Quang Tuyến. . . . . 713-897-9222

### Phó Chủ Tịch Nội Vụ:

Anh Phạm Phúc . . . . . 832-812-7272

### Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ:

Anh Đinh Quang Dũng . . . . . 832-800-2000

### Tổng Thư Ký:

Anh Nguyễn Huỳnh Sơn. . . . . 832-283-0957

### Thủ Quỹ:

Chị Nguyễn Lan . . . . . 713-261-9734

## HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

### Chủ Tịch:

Anh Nguyễn Thanh Tông: . . . . . 832-287-0328

### Nội Vụ:

Anh Nguyễn Hưng Hiến: . . . . . 281-902-8852

### Ngoại Vụ:

Chị Nguyễn Thụy Anh: . . . . . 832-359-2192

Anh Đỗ Duy Tâm: . . . . . 281-948-6790

### Kế Toán:

Chị Nguyễn Quỳnh Trang: . . . . . 832-641-8472

### Thư Ký:

Chị Phạm Thiên An: . . . . . 713-517-7863

## CÁC TRƯỞNG ĐOÀN THỂ:

### Các Bà Mẹ Công Giáo:

Chị Nguyễn Thị Ngọc Hà. . . . . 832-790-5290

### Huynh Đoàn Đa Minh Trẻ -Youth Laity:

Chị Julie Vân Trinh Nguyễn: . . . 832-654-5241

### Huynh Đoàn Đa Minh:

Bà Đào Thị Rành: . . . . . 832-646-6833

### Hướng Đạo:

Trưởng Giang Trần . . . . . (713) 417-6212

### Knights of Columbus:

Ông Nguyễn Peter Tài: . . . . . 281-932-4655

### Legio Mariae:

Ông Nguyễn Tiến Biểu. . . . . 281-686-6147

### Liên Minh Thánh Tâm:

Ông Đỗ Long Thành . . . . . 832-566-8983

### Mười Hai Chi Tộc:

Ông Từ Lâm Sơn . . . . . 832-335-1492

### Thiếu Nhi Thánh Thể:

Trưởng Đỗ Phú Trường . . . . . 832-359-1088

### Tông Đồ Fatima:

Ông Đinh Quang Hường . . . . . 281-794-1224

### Phong Trào Cursillo:

Cô Nguyễn Thu Trang . . . . . 713-303-7982

### Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình:

Anh Sơn Nguyễn: . . . . . 713-922-6392

## 2- Sự cần thiết phải cầu nguyện

Quả thế, cầu nguyện rất cần thiết đối với mỗi người Kitô hữu. Cầu nguyện là hơi thở của đời sống người Kitô hữu. Nếu ngừng thở, chúng ta sẽ chết. Cũng thế, nếu không cầu nguyện, đời sống tâm linh chúng ta cũng sẽ chết.

Cầu nguyện là nhịp cầu đưa chúng ta tới hiệp thông với Thiên Chúa Ba Ngôi và hiệp thông với mọi loài thụ tạo, với anh chị em đồng loại. Cầu nguyện mang lại cho chúng ta sức mạnh, bình an và nghị lực để sống xứng đáng với nhân phẩm và địa vị của mình.

Cầu nguyện cũng giúp biến đổi xã hội và cuộc sống vốn đang bị sa mạc hóa tâm linh. Có một linh mục người Pháp là tuyên úy của các sinh viên ở Đại Học Sorbone. Sau tuổi 68, ngài sang sa mạc Sahara và hai năm sống trong một túp lều tự mình làm, ngài chỉ mang theo cuốn Kinh Thánh và Thánh Thể. Ở đây, Chúa làm cho ngài hiểu một điều: sa mạc đích thực hôm nay là những thành phố lớn, nơi đó, Thiên Chúa bị lãng quên, con người sống trong nỗi cô đơn còn tồi tệ hơn sự cô đơn ở sa mạc Sahara. Trở lại Pháp, ngài bắt đầu thành lập Cộng Đoàn Đan Tu Giêrusalem ở Paris, được gọi là “những đan viện trong thành phố.” Có nhiều đến đây sống cầu nguyện như những đan tu. Đây là một hình thức giúp cho những ai muốn cùng nhau cầu nguyện mỗi ngày.

Theo một định nghĩa cổ điển, cầu nguyện là “một cuộc đàm thoại đạo đức với Thiên Chúa.” Theo thánh Angela thành Foligno, cầu nguyện là nâng tâm hồn lên và chìm mình trong sự vô biên là Thiên Chúa.” Kinh Thánh thường dùng từ “nâng tâm hồn lên” để nói về cầu nguyện: “Lạy Chúa, con nâng tâm hồn con lên cùng Ngài..” Như thế, cầu nguyện là nâng tâm hồn lên với Chúa, như Thánh Viện diễn tả: “Con kêu lên Ngài, lạy Thiên Chúa, vì Ngài đáp lời con. Xin lắng tai và nghe tiếng con cầu. Xin biểu lộ tình thương diệu kỳ của Chúa, Ngài cứu ai trú ẩn dưới cánh tay Ngài khỏi quân thù xông đánh. Xin giữ gìn con như thể con người, dưới bóng Ngài, xin thương che chở” (Tv 17,6-8).

Người ta thường bỏ cầu nguyện khi cho rằng: Thiên Chúa biết hết rồi và Người đã sắp đặt mọi sự rồi: như thế, làm sao chúng ta có thể thay đổi quyết định vĩnh viễn của Thiên Chúa bằng lời cầu nguyện của mình được?

Thánh Tôma Aquinô trả lời: “Chúng ta không cầu nguyện để xin thay đổi quyết định đời đời của Thiên Chúa, nhưng để xin điều mà Thiên Chúa quyết định ban cho chúng ta, khi nhậm lời chúng ta cầu nguyện. Thiên Chúa không chỉ quyết định ban vì những hiệu quả nào đó, nhưng còn ban với những nguyên nhân và cần có điều kiện nào đó. Có những điều Người ban khi chấp nhận lời cầu nguyện của chúng ta, theo cách mà con người xứng đáng đón nhận điều mà quyền năng thần linh đời đời muốn ban cho họ, nhờ lời cầu nguyện của họ (x. Somma theologica II-IIae, q.83, a.2).

Hơn nữa, cầu nguyện là rất hiệu nghiệm. Cầu nguyện có sức mạnh đến mức không thể tin được. Như Pascal tự vấn: “Tại sao Thiên Chúa đã dạy chúng ta cầu nguyện?” Ông trả lời: “Để thông ban cho thụ tạo của Người phẩm chất cao cả nhất” (Tu tưởng, 513). Cầu nguyện là quản lý chính vận mệnh cách ý nghĩa nhất. Khác với điều mà Nietzsche cho rằng “cầu nguyện là một nỗi xấu hổ, là một việc làm của những người nô lệ.”

## 3- Thiên Chúa sẽ nhậm lời

Hơn là một sự bó buộc, cầu nguyện là một đặc ân cao quý, một sự nối kết với Thiên Chúa. Trong dụ ngôn hôm nay, Chúa Giêsu nói rằng Thiên Chúa không để cho chúng ta phải chờ lâu, nhưng Người sẽ mau chóng đáp trả cho những ai cầu khẩn Người. Nhưng chúng ta tự hỏi rằng tại sao nhiều lần chúng ta cầu nguyện mà không được lắng nghe? Đây là vấn đề nghiêm túc và nhức nhối đối với người tín hữu và cần phải cẩn trọng với những câu trả lời dễ dãi và ngay thơ. Chúa Giêsu biết rõ rằng đôi lúc Thiên Chúa không chấp nhận hoặc chưa nhận lời cầu xin của chúng ta. Bởi thế, Người kể dụ ngôn về bà góa, để khuyến dụ chúng ta “hãy cầu nguyện luôn, mà



# Phụng Vụ Lời Chúa

Từ Ngày 16/10/2022 - 22/10/2022

## Ý Cầu Nguyện Trong Tháng Mười:

Cầu cho Giáo Hội mở ra với mọi người. Chúng ta cầu nguyện cho Giáo Hội luôn trung thành và can đảm trong việc rao giảng Tin Mừng; xin cho Giáo Hội là một cộng đoàn của tình liên đới, huynh đệ và chào đón mọi người, luôn sống trong bầu không khí hiệp hành.

[http://lavangchurch.org/wp-content/uploads/DailyReadings/00\\_Index.html](http://lavangchurch.org/wp-content/uploads/DailyReadings/00_Index.html)



### CÁC TRƯỞNG BAN NGÀNH:

#### Ban An Ninh:

Anh Nguyễn Hùng Kevin. . . . . 832-335-2423

#### Ban Dâng Hoa:

Cô Đinh Thị Thu. . . . . 832-277-2914

#### Ban Việt Ngữ:

Ông Nguyễn Tấn Tài . . . . . 281-370-1338

#### Ban Giáo Lý:

Sr. Francesca Thanh Bình Bùi, O.P.. (713) 330-6891

#### Giới Trẻ:

Chị Nguyễn Mai Kiều Hạnh: . . 832-616-1872

#### Ban Giúp Lễ:

Anh Nguyễn Ngọc Quang: . . . . 281-381-6235

#### Ban Khánh Tiết:

Anh Nguyễn Văn Phi. . . . . 713-591-0012

#### Ban Kỹ Thuật:

Anh Bùi Mạc: . . . . . 713-206-4992

#### Ban Nghi Lễ:

Ông Trần Thiết Hùng. . . . . 281-795-3655

#### Ban Phụng vụ và Thánh Thư:

Ông Phạm Canh Dân . . . . . 281-248-3237

#### Phụng Vụ Thánh Nhạc:

Ông Viễn Phương . . . . . 713-373-7964

#### Thừa Tác Viên Thánh Thể:

Ông Lê Trung Phương . . . . . 832-276-0936

#### Ban Văn Nghệ:

Anh Nguyễn Duy Hiền. . . . . 832-715-6838

#### Ban Xã Hội:

Chị Trần Xuân Tracy: . . . . . 713-518-7203

#### Ban Y Tế:

BS Phạm Thanh: . . . . . 832-748-0066

#### Giáo Lý Tân Tòng

Thầy Nguyễn Văn Nhật: . . . . . 832-381-8103

#### Ban Chăm Sóc Nhà Chúa

Ông Nguyễn Tiến Biểu: . . . . . 281-686-6147

#### Ban Vũ Thánh Rosa de Lima

Chị Diệp Loan: . . . . . 832-672-0103

### CÁC TRƯỞNG CA ĐOÀN:

#### Ca Đoàn Cecilia:

Chị Trịnh Hòa Linh Giang . . . . 832-455-8720

#### Ca Đoàn La Vang Trẻ:

Anh Nguyễn Tâm Phúc: . . . . . 281-891-5808

#### Ca Đoàn Thanh Niên Ánh Sáng:

Chị Tăng Minh Tâm: . . . . . 281-871-8385

#### Ca Đoàn Thành Tâm:

Chị Nguyễn Mỹ Hương . . . . . 281-891-5641

#### Ca Đoàn Tri Ân:

Chị Nguyễn Thụy Anh . . . . . 832-359-2192

Ngày	Màu áo lễ	Lời Chúa & các Lễ Mừng Kính
16	X	CHÚA NHẬT XXIX THƯỜNG NIÊN. Xh 17,8-13; 2 Tm 3,14-4,2; Lc 18,1-8
17	Đ	Thứ Hai. Thánh Inhaxiô Antiôkia, giám mục, tử đạo. Lễ Nhớ. Pl 3,17-4,1; Ga 12,24-26
18	Đ	Thứ Ba. Thánh Luca, Tác Giả Sách Tin Mừng. Lễ Kính. 2 Tm 4,10-17; Lc 10,1-9
19	Đ	Thứ Tư. Thánh Gioan Bơrêbôp, linh mục, thánh Ixaác Giogơ, linh mục và các bạn, tử đạo. Lễ Nhớ. 2 Cr 4,7-15; Mt 28,16-20
20	X	Thứ Năm. Ep 3,14-21; Lc 12,49-53
21	X	Thứ Sáu. Ep 4,1-6; Lc 12,54-59
22	Tr	Thứ Bảy. Thánh Gioan Phaolô II, giáo hoàng. Lễ Nhớ. 1 Tx 2,2b-8; Ga 21,15-17

không được nản chí.”

Đôi khi chúng ta không hiểu tại sao Thiên Chúa không nhận lời cầu xin chính đáng của chúng ta. Nhưng nếu chúng ta xin ơn gì, Người ban ơn đó, thì quả thật là khốn cho chúng ta. Nhiều người sau đó đã tạ ơn Chúa vì Người đã không chấp nhận lời cầu xin của họ. Có một người trẻ, giờ rất hạnh phúc với người vợ của mình, khi còn sinh viên, anh đã tán tỉnh nhiều cô gái khác như các chàng trai thường làm, anh đã cầu nguyện và nhờ người khác cầu nguyện cho anh có được một người vợ phù hợp. Sau khi đã cầu nguyện, nhưng anh thấy Chúa không nhận lời anh cầu xin, anh cảm thấy Chúa bỏ rơi mình và anh kết luận rằng những lời cầu nguyện đó là vô ích. Sau này, anh mới nghiệm ra rằng anh không thể có được người vợ như anh đang có, nếu Thiên Chúa đã nhận lời anh như anh cầu nguyện lần đầu hoặc lần thứ hai.

Như vậy, Thiên Chúa là Cha tốt lành, nhân hậu, sẵn sàng ban những ơn lành cần thiết cho chúng ta. Tuy nhiên, vì là một người Cha tốt lành, nên không phải bất cứ điều gì chúng ta xin, Người đều ban. Bởi lẽ, Người biết điều gì tốt và điều gì có ích để ban cho chúng ta. Bốn phận của chúng ta là hãy tin tưởng, kiên trì và siêng năng cầu nguyện. Chúng ta hãy cầu nguyện mỗi ngày, trước khi đi ngủ, khi thức dậy, khi đi làm, trước khi ăn cơm. Hãy cầu nguyện liên li và đừng bao giờ nản chí. Amen.

Trích Nguồn: <https://vietcatholic.net/News/Html/278703.htm>

## KẾT QUẢ XỔ SỐ HỘI CHỢ THU YÊU THƯƠNG 2022

Lô Độc Đắc – 1 Xe 2023 LEXUS UX 250H. . . . . 39568

Lô Hạng Nhất – 3 Ounces Vàng . . . . . 44399 (đã nhận giải)

Lô Hạng Nhì – 1 Massage Chair Serenity 2D Gravity . . . . . 23780

Lô Hạng Ba – 1 Dell Laptop . . . . . 49809 (đã nhận giải)

5 Lô An Ủi – Gift Certificate (trị giá \$200 mỗi lô): . . . . . 25158; 53977; 60158; 20910; 65909;

Lô Bonus – 1 iPad . . . . . 39767

Lô Bonus – 1 Kim Đan Mattress Queen . . . . . 31251

Xin quý vị liên lạc văn phòng giáo xứ, 281-999-1672, để lãnh giải trúng. Sau 30 ngày kể từ ngày xổ số, những vé trúng không lãnh sẽ được sung vào quỹ giáo xứ. Theo luật của tiểu bang Texas, người trúng giải phải chịu trách nhiệm về việc trả thuế sale tax, và đóng thuế IRS. Ban Tổ Chức Hội Chợ Thu Yêu Thương 2022 xin chân thành cảm ơn quý vị đã tích cực tham gia chương trình xổ số để giúp xây dựng và phát triển Giáo Xứ Đức Mẹ La Vang.

# TỔNG KẾT TÀI CHÁNH

CHÚA NHẬT NGÀY 9-10-2022

Thánh Lễ Chúa Nhật . . . . .	\$15,719.00
Xin tiền lần 2 cho Tổng Giáo Phận Của Quân Vụ . . . . .	\$4,246.00
Đoàn Tông Đồ Fatima dâng Quĩ Xây Cất & Phát Triển . . . . .	\$3,040.00
Quỹ Xây Cất & Phát Triển. . . . .	\$1,310.00
Tiền khẩn thán 10 năm 2022. . . . .	\$1,313.00
Quỹ ảnh tượng dâng cúng cho Quỹ Xây Cất & Phát Triển . . . . .	\$15.00
Đám cưới . . . . .	\$1,300.00
Hoa, sách đám tang . . . . .	\$600.00
Đóng Góp trên website của Giáo Xứ . . . . .	\$423.00
Hoa dâng cho Đức Mẹ . . . . .	\$30.00
Quảng Cáo trên Bản Tin Mục Vụ . . . . .	\$700.00
Bảo Trợ Mái Hiên Nhà Thờ . . . . .	\$500.00
Bảo Trợ Hội Chợ Thu Yêu Thương 2022. . . . .	\$32,020.00
Vé Số Hội Chợ Thu Yêu Thương 2022. . . . .	\$100.00
<b>TỔNG CỘNG . . . . .</b>	<b>\$61,316.00</b>

Giáo xứ xin chân thành cảm ơn quý ông bà anh chị em và các đoàn thể đã rộng rãi đóng góp xây dựng và phát triển giáo xứ.

## THÔNG BÁO CỦA BAN TỔ CHỨC HỘI CHỢ THU YÊU THƯƠNG

Để có thể tổng kết tài chánh một cách nhanh chóng, hiệu quả và chính xác, ban tổ chức Hội Chợ Thu Yêu Thương 2022 kính xin quý hội đoàn có gian hàng phục vụ trong hội chợ vừa qua gửi tất cả hóa đơn chi tiêu của hội đoàn mình đến văn phòng giáo xứ, hạn chót là Thứ Sáu, ngày 28 tháng 10 năm 2022. Ban Tổ Chức Hội Chợ Thu, xin chân thành cảm ơn.

## BAN GIÁO LÝ THÔNG BÁO

Hình ảnh của các em học sinh lớp Thêm Sức hồi thánh Sáu của năm 2022 đã có. Xin quý phụ huynh có con em đã được nhận Bí Tích Thêm Sức hôm 26 tháng 6 năm 2022, xin ghé vào văn phòng Ban Giáo Dục vào mỗi chiều Thứ Bảy từ 2:30 chiều cho tới 5:00 để nhận hình của con em mình. Ban Giáo Lý xin cảm ơn.

## ĐOÀN TÔNG ĐỒ FATIMA THÔNG BÁO

Chúa Nhật, ngày 6 tháng 11 năm 2022, Đoàn Tông Đồ Fatima sẽ họp sau Thánh Lễ 9:00 giờ sáng tại phòng họp 3 & 4 bên Linh Đài Đức Mẹ La Vang. Đoàn sẽ bầu tân đoàn trưởng cho nhiệm kỳ 2023 - 2026. Kính mời quý đoàn viên tham dự.

## THÔNG BÁO CỦA BAN BẦU CỬ VỊ CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG MỤC VỤ NHIỆM KHÓA 2022 - 2024

Tiếp theo thông báo trước về Quy Định Tổng quát việc Bầu chọn vị chủ tịch HĐMV, Ban tổ chức Bầu cử xin phổ biến những quy định về điều kiện Đề Cử/Ứng Cử và Thể lệ Bầu Cử:

### I. Điều kiện Đề cử và Ứng cử:

1/ Tình Trạng của người được đề cử viên hoặc ứng viên:

- Trong độ tuổi từ 30 - 65 (tính đến ngày 20 tháng 11 năm 2022)
- Đã gia nhập Giáo xứ, có số Danh bộ (ID) tối thiểu 3 năm.
- Có khả năng, sức khỏe, đạo hạnh và tinh thần Phục vụ.
- Không vướng trở ngại gì về Giáo luật quy định như hôn phối v.v...

2/ Người được đề cử hoặc ứng viên viết SƠ LƯỢC tiếu sử với các chi tiết sau:

- Tên Thánh, Họ và tên gọi (nếu ứng viên được vào vòng 2 (chung kết) sẽ gửi cho ban bầu cử một tấm hình bán thân để làm phiếu bầu.
- Ngày ...tháng...năm sinh....
- Gia cảnh: vợ, con.

• Đang phục vụ trong Hội, Ban ngành, đoàn thể nào của Giáo xứ.

• Đang làm việc ở đâu.

Trong những trường hợp chưa được rõ ràng, cần được Cha xứ phê duyệt.

### II. Thể lệ bầu cử:

1/ Phiếu bầu do Ban Bầu cử cung cấp.

2/ Ngày bầu cử sẽ ấn định theo ngày, giờ thích hợp.

3/ Cách thức bầu cử:

• Bầu đơn danh.

• Ứng viên và người được đề cử để ra CƯƠNG LĨNH làm việc và chiếu hướng phát triển giáo xứ trong nhiệm khóa của mình nếu trúng cử. Cộng đoàn sẽ dựa theo đó để bầu chọn.

• Bầu theo thể thức phổ thông bầu phiếu kín.

• Người được nhiều phiếu nhất sẽ đắc cử.

• Trường hợp 2 người NGANG phiếu nhau, Ba Cha: Cha chính và 2 cha Phó sẽ quyết định bằng bầu phiếu KÍN.

III. Nhắc nhớ đặc biệt: Xin các Hội, Đoàn, Ban, Ngành và Các ca đoàn để cử mỗi đơn vị 2 người, để tham dự HỘI ĐỒNG BẦU CỬ vòng 1 (Sơ kết). Hạn chót nhận Đề cử là ngày 30 tháng 10 năm 2022. Đính chính lại cho đúng:

• Nhiệm kỳ của vị Chủ tịch đang tiến hành bầu cử là 2023 - 2024

• Hạn chót nhận đề cử Đại Biểu cho các Hội, Đoàn, Ban, Ngành là 30/10/2022 (thêm một ngày)

• Nộp danh sách cho Văn phòng Giáo Xứ hoặc liên lạc với Trưởng ban Bầu cử: Ông Đaminh Nguyễn Văn Nghĩa, số điện thoại: 713-614-6695. Ban Bầu cử Trân trọng thông báo

## THÔNG BÁO CỦA ĐOÀN KNIGHTS OF COLUMBUS

Kính mời quý anh, quý ông ghi danh tham gia đoàn Hiệp Sĩ Knights of Columbus. Để chúng ta cùng nhau thể hiện tinh thần: Huynh Đệ, Hiệp Nhất và Bác Ái. cùng nhau xây dựng giáo xứ cũng như giáo hội mỗi ngày thêm tốt đẹp, vinh dự cho chúng ta là một Hiệp Sĩ của đoàn Knights of Columbus. Vậy kính mời quý anh, quý ông hãy tìm hiểu và ghi danh, để chúng ta cùng nhau sinh hoạt. Xin liên lạc Đại Hiệp Nguyễn Tài: 281-932-4655

## THÔNG BÁO VỀ TUẦN CỬU NHẬT KÍNH THÁNH MARTINÔ

Thánh Martinô, vị thánh da màu nhưng lại là một vị thánh rất thân thiết với người Công giáo Việt Nam của chúng ta vì ân sủng và quyền năng mà Thiên Chúa trao tặng riêng cho ngài. Hơn nữa, ngài còn là bạn của những người đau bệnh, cùng khổ.

Dịp này, giáo xứ chúng ta sẽ cử hành Tuần Cửu Nhật để chuẩn bị tâm hồn người tín hữu hướng về dịp mừng kính ngài sẽ được tổ chức vào chiều ngày thứ năm đầu tháng 03 tháng 11. Vậy, trước thánh lễ chiều các ngày trong tuần lúc 5:15, kể từ thứ năm, ngày 20 tháng 10, quý cha sẽ giúp cộng đoàn suy niệm về cuộc đời thánh Martinô và cử hành việc Xin Khấn cho những ai cần đến sự chuyển cầu của thánh Martinô. Trân trọng kính mời cộng đoàn tham dự.

## LỄ CÁC THÁNH NAM NỮ

Thứ Ba, ngày 01 tháng 11, Giáo Xứ sẽ có lễ các thánh nam nữ lúc 7:30 sáng, 6:00 chiều, và 8:00 tối. Xin quý gia đình sắp xếp thời gian và công việc để đi tham dự thánh lễ.

## THÔNG BÁO VỀ THÁNH LỄ CẦU HÒN TẠI NGHĨA TRANG EARTHMAN RESTHAVEN

Kính thưa cộng đoàn, hàng năm vào dịp lễ cầu nguyện cho các linh hồn, giáo xứ chúng ta thường tổ chức một thánh lễ ngoài nghĩa trang. Năm nay, thánh lễ ngoài nghĩa Earthman Resthaven sẽ được tổ chức vào 3 giờ chiều Chúa Nhật, ngày 06 tháng 11, năm 2022. Kính mong cộng đoàn đến tham dự đồng đủ để hiệp ý cầu nguyện cho ông bà tổ tiên và thân nhân đang an nghỉ tại nghĩa trang.

## BAN TỔ CHỨC HỘI CHỢ THU YÊU THƯƠNG THÔNG BÁO

Để có thể tổng kết tài chánh một cách nhanh chóng, hiệu quả và chính xác, ban tổ chức Hội Chợ Thu Yêu Thương 2022 kính xin quý hội đoàn có gian hàng phục vụ trong hội chợ vừa qua gửi tất cả hóa đơn chi tiêu của hội đoàn mình đến văn phòng giáo xứ, hạn chót là Thứ Sáu, ngày 28 tháng 10 năm 2022. Ban Tổ Chức Hội Chợ Thu, xin chân thành cảm ơn.

## RAO HÔN PHỐI

2. Anh GIUE NGUYỄN VŨ NHẬT MINH, con trai của Ông Nguyễn Đình Dũng & Vũ Thị Minh Hương, kết duyên cùng Chị ANNA HOÀNG THỊ KIM DUNG, con gái của Ông Hoàng Văn Hường & Nguyễn Thị Lan, tại Nhà Thờ, ngày 22 tháng 10 năm 2022 lúc 2 giờ chiều.

# ĐÓNG GÓP QUỸ DSF 2022

Giáo xứ phải đóng góp cho quỹ DSF Tổng Giáo Phận Galveston-Houston năm 2022:	\$58,800.00
Số tiền đã đóng tính đến ngày 12-10-2022.	\$32,357.00
Số tiền còn phải đóng:	\$26,443.00

2. Anh KUDWA FRANCIS MATTHEW, con trai của Ông Kudwa Joseph Frank & Dobbs Katherine Lisabeth, kết duyên cùng Chị THERESA PHAM NHU UYEN THERESA, con gái của Ông Phạm Vinh & Nguyễn Ngọc Lan, tại Nhà Thờ, ngày 05 tháng 10 lúc 2 giờ chiều.

3. Anh GIUSE NGUYỄN MẠNH HUẤN, con trai của Ông Nguyễn Văn Mạnh & Nguyễn Thị Lê Hoa, kết duyên cùng Chị ROSA ĐINH THỊ YẾN NHI, con gái của Ông Đinh Văn Đại & Trần Thị Thương, tại Giáo Xứ Bắc Hải, Giáo hạt Hồ Nai, Giáo Phận Xuân Lộc.

4. Anh GIOAN BAOTIXITA PHẠM NGỌC KHÁNH, con trai của Ông Phạm Ngọc Phương & Nguyễn Thị Hồng Cúc, kết duyên cùng Chị MARIA NGUYỄN THỊ THUY VY, con gái của Ông Nguyễn Văn Giới & Trần Ngọc Thới tại Giáo Xứ Vị Hưng, Giáo hạt Vị Thanh, Giáo Phận Cần Thơ.

5. Anh ANTÔN DƯƠNG ALEX, con trai của Ông Dương Văn Hòa & Lâm Thị Bé Hai, kết duyên cùng Chị MARIA PHAN HẢI HƯƠNG, con gái của Ông Phan Công Danh & Trần Thị Nga tại Giáo Xứ Cao Xá, Giáo hạt Tây Ninh, Giáo Phận Phú Cường.

## DANH SÁCH QUỸ ỖN NHÂN

### BẢO TRỢ HỘI CHỢ THU ỖN THƯƠNG NĂM 2022

1. Bà Cố Đinh Thị Thê- LV 105	\$1,000.00
2. Sao Mai Services, LLC- LV B267	\$2,000.00
3. GĐ Hoàng Lý- LV 560	\$1,000.00
4. Come & See Nguyen Auto Repair	\$1,200.00
5. Phở Trúc- LV B159	\$500.00
6. DB Pharmacy- LV B185	\$500.00
7. GĐ Bùi Trương- LV 395	\$1,000.00
8. Winford Funeral Home- LV B279	\$1,200.00
9. Schmidt Memorial- LV B163	\$700.00
10. AC Lưu Hoạt Ryan & Trina- LV 1352	\$1,000.00
11. GĐ Nguyễn An Bầy- LV 436	\$100.00
12. GĐ Nguyễn Trọng Hiến- LV 314	\$100.00
13. GĐ Ngô Văn Ngữ- LV 1500	\$35.00
14. GĐ Trần Mai- LV 2305	\$200.00
15. GĐ Trần Tâm- LV 2007	\$100.00
16. GĐ Phở 45- B153	\$500.00
17. GĐ Nguyễn Mến Francis- LV 1845	\$100.00
18. GĐ Anna Nguyễn Thị Hiến- LV 1574	\$500.00
19. GĐ Hoàng Nhựt Bằng- LV 1733	\$100.00
20. GĐ Dương Quốc Hùng- LV 1838	\$200.00
21. GĐ Hoàng Văn Lư- LV 360	\$100.00
22. GĐ Lương Tấn Phú- LV 107	\$500.00
23. GĐ Nguyễn Đăng Oanh- LV 316	\$300.00
24. GĐ Lưu Ngọc Bích- LV 240	\$100.00
25. GĐ Vũ Đình Huân- LV 262	\$100.00
26. GĐ Giò Chả Đức Hương Bellaire	\$5,000.00
27. GĐ Chợ Thắng Hưng- LV B39	\$6,000.00
28. GĐ Hồ Thanh Xuân- LV 1988	\$50.00
29. GĐ Trần Thiết Hùng- LV 116	\$750.00
30. GĐ Nguyễn Thị Định- LV 2109	\$50.00
31. GĐ Đoàn Thanh Phương- LV 2105	\$100.00
32. GĐ Nguyễn Thị Tuất- LV 2812	\$100.00
33. GĐ Nguyễn Thái Thủy- LV 577	\$200.00
34. GĐ Nguyễn Kim Sơn- LV 2289	\$300.00
35. GĐ Lưu Ngọc Trinh- LV 312	\$500.00
36. GĐ Trương Ngọc Anh- LV 1194	\$50.00

37. GĐ Nguyễn Đình An- LV 8	\$50.00
38. GĐ Đinh Ngọc Lễ- LV 1800	\$20.00
39. Bà Trần Quang Đản- LV 109	\$100.00
40. GĐ Nguyễn Tiến Biểu- LV 321	\$500.00
41. GĐ Nguyễn Can- LV 1621	\$100.00
42. GĐ Phùng Văn Thiệu- LV 1345	\$100.00
43. GĐ Phạm Năng Hưng- LV 323	\$500.00
44. LV 327	\$100.00
45. GĐ Vũ Văn Hải- LV 1187	\$200.00
46. GĐ Phạm Văn Thán- LV 452	\$100.00
47. GĐ Phan Anna- LV 1044	\$60.00
48. GĐ Trần Thị Thông- LV 2709	\$100.00
49. GĐ Nguyễn Hoàng Thơ- LV 2717	\$200.00
50. GĐ Nguyễn Thị Hoa- LV 641	\$100.00
51. GĐ Vũ Ngọc Cối- LV 1805	\$50.00
52. GĐ Huỳnh Thị Rõ- LV 1558	\$100.00
53. Bà Long Giò Chả- LV B301	\$500.00
54. GĐ Mai Thế Khải- LV 2937	\$500.00
55. GĐ Louis Mầu Võ- LV 340	\$50.00
56. New York Life- Nguyễn Kim Ngân	\$500.00
57. GĐ Nguyễn Thị Thanh Lê- LV 1509	\$50.00
58. GĐ Bác Sĩ Đăng & Cindy Phạm- LV 1122	\$2,000.00
59. GĐ Vũ Thị Mừng- LV 504	\$200.00
60. GĐ Vũ Thị Liên Chi	\$250.00
61. GĐ Nguyễn Quang Minh- LV 497	\$50.00
62. GĐ Mai Văn Sơn- LV 2235	\$60.00
63. GĐ Huỳnh Hữu Tiếp- LV 1665	\$100.00
64. GĐ Huỳnh Kim Chương- LV 220	\$100.00
65. GĐ Nguyễn Đình Thục- LV 2786	\$250.00
66. GĐ Thuận Trần- LV 1620	\$200.00
67. GĐ Lý Công Khanh- LV 2496	\$100.00
68. GĐ Đèo Văn Mỹ- LV 2821	\$100.00
69. GĐ Đinh Quang Thịnh- LV 372	\$100.00
70. GĐ AC Trang & Lộc- LV 2369	\$3,000.00
71. GĐ Bùi Văn Hiệu- LV 2425	\$200.00
72. GĐ Trần Thị Kính- LV 223	\$300.00
73. GĐ Trần Thị Kim Ngọc- LV 2705	\$60.00
74. GĐ Trần Đức Chế- LV 656	\$250.00
75. GĐ Lại Văn Phục- LV 34	\$100.00
76. GĐ Hoàng Anh Tuấn- LV 2886	\$100.00
77. GĐ Nguyễn Chí Trung- LV 679	\$50.00
78. GĐ Trần Hoàng Thái- LV 1775	\$20.00
79. GĐ Hoàng Xuân Lợi- LV 2677	\$50.00
80. GĐ Võ Thành Trí- LV 252	\$350.00
81. GĐ Mai Thế Hùng- LV 1138	\$100.00
82. GĐ Đỗ Việt Ảnh- LV 2538	\$100.00
83. GĐ Trần Dominic- LV 525	\$100.00
84. GĐ Quách Ngọc Việt- LV 2669	\$125.00
85. GĐ Hoàng Ngọc- LV 2182	\$300.00
86. GĐ Lê Văn Hiến- LV 2770	\$50.00
87. GĐ Peter & Annie Nguyễn- LV 243	\$100.00
88. GĐ Lưu Trung Thành- LV 228	\$200.00
89. GĐ Bùi Duy Vinh- LV 2372	\$80.00
90. GĐ Nguyễn Thị Ngân- LV 1781	\$50.00
91. GĐ Nguyễn Thị Mộng Hằng- 1205	\$100.00
92. GĐ Nguyễn Lộc- LV 1331	\$100.00
93. GĐ Phạm Ngọc Chấn- LV 2795	\$100.00
94. GĐ Vương Hữu Học- LV 2509	\$100.00

95. GĐ Đoàn Tấn Long- LV 2098	\$50.00
96. GĐ Trần Văn Nghiêm- LV 1126	\$100.00
97. GĐ Thân Minh Tuấn- LV 1952	\$50.00
98. GĐ Nguyễn Bảo Thạch- LV 1769	\$50.00
99. GĐ Đinh Khắc Xuyên- LV 2277	\$200.00
100. GĐ Vũ Quốc Thái- LV 2074	\$100.00
101. GĐ Vũ Trương Kỳ- LV 2072	\$100.00
102. GĐ Trần Văn Quang- LV 1244	\$100.00
103. GĐ Nguyễn Văn Giới (Đồng)- LV 1916	\$50.00
104. GĐ Phạm Thị Quyển- LV 2515	\$100.00
105. GĐ A/C Thanh & Nguyệt	\$1,000.00
106. Tân Định Food Market	\$600.00
107. Đức Jewelry	\$600.00
108. Đức Jewelry	\$6,000.00
109. Peter Văn Thọ- Dental Center	\$400.00
110. Lab-C Foods	\$1,000.00
111. GĐ Thái Quốc Huy	\$2,000.00
112. Quý GĐ Ân Danh	\$220.00
113. LV 172	\$300.00
114. GĐ Trần Đức Hiệu- LV 2638	\$200.00
115. GĐ Phan Văn Lạc- LV 322	\$100.00
116. GĐ Đỗ Minh Thiện- LV 2180	\$100.00
117. LV 335	\$200.00
118. Sweet Retreat Nail & Spa	\$1,000.00
119. Paradise Tomball Nail & Spa	\$1,000.00
120. LV 1066	\$200.00
121. GĐ Hùng & Diệp- LV 774	\$500.00
122. LV 144	\$200.00
123. GĐ Phước Cao	\$800.00
124. Bà Nguyễn Thanh Khiêm- LV 319	\$2,000.00
125. Cơm Tắm #9	\$600.00
126. Luraco Health & Beauty, LLC	\$250.00
127. Nail by Tracy (Thu Trang)	\$1,000.00
128. Luxury Nails & Spa	\$500.00
129. Chợ Hưng Đông	\$700.00
130. Tâm Đỗ Realtor	\$1,000.00
131. Xuân Trần- Hậu Sự-Đất Nghĩa Trang	\$1,000.00
132. GĐ Đỗ Tâm & Xuân- 5 giải an ủi HCTYT	\$1,000.00
133. American Business Academy- Giải Ba- Dell Laptop	\$1,500.00
134. GĐ Phạm Bá Cung- LV 1559	\$100.00
135. GĐ Tammy Nguyễn- LV 2549	\$150.00
136. Baguetta LLC	\$700.00
137. GĐ Nguyễn Văn Nho- LV 927	\$100.00
138. GĐ Nguyễn Quang Ninh- LV 258	\$200.00
139. GĐ Phạm Đắc Lực- LV 393	\$200.00
140. GĐ Lê Griffin Joseph Hoàng- LV 2378	\$100.00
141. GĐ Dương Hữu Thái- LV 417	\$500.00
142. GĐ Ưông Tiến Đức- LV 464	\$100.00
143. GĐ Bùi Thọ Hòa- LV 62	\$100.00
144. GĐ Nguyễn Phong Lâm- LV 802	\$100.00
145. GĐ Nguyễn Thị Ngọc- LV 2415	\$50.00
146. GĐ Gíp Nguyễn Quỳnh- LV 1899	\$50.00
147. GĐ Trần Thị Mến- LV 1547	\$50.00
148. GĐ Bùi Đình Thắng- LV 1945	\$200.00
149. GĐ Nguyễn Thị Ngọc Loan- LV 1104	\$100.00
150. GĐ Cao Ngọc Oanh- LV 1942	\$100.00
151. GĐ Lê Kỳ Thăng- LV 2054	\$100.00

152. GD Nguyễn Đức Mỹ- LV 2215 . . . . .	\$200.00	213. GD Nguyễn Ngọc Thành- LV 318. . . . .	\$1,000.00	279. Quán Nước La Vang . . . . .	\$500.00
153. GD Quách Ngọc Quý- LV 2519 . . . . .	\$100.00	214. GD Phạm Thị Nhiệm- LV 1295 . . . . .	\$50.00	280. Sơn Wrecker Service . . . . .	\$500.00
154. GD Lê Như Lê- LV 2367 . . . . .	\$100.00	215. GD Đỗ Minh Trí- LV 866. . . . .	\$200.00	281. LT Tofu & Fastfood . . . . .	\$2,000.00
155. GD Nguyễn Thị Nguyệt- LV 611 . . . . .	\$100.00	216. GD Phạm Đình Phùng- LV 261. . . . .	\$150.00	282. iGEL Beauty, LLC . . . . .	\$1,000.00
156. GD Nguyễn Văn Hậu- LV 437. . . . .	\$100.00	217. GD Nguyễn Lương- LV 1144 . . . . .	\$50.00	283. GD Nguyễn Công An- LV 110. . . . .	\$50.00
157. GD Lâm Khánh Hột- LV 1617 . . . . .	\$100.00	218. GD Đỗ Quang Chính- LV 2429 . . . . .	\$100.00	284. GD Chị Nhan Mary bảo trợ . . . . .	CS Victoria
158. GD Phạm Rạng- LV 992. . . . .	\$100.00	219. GD Nguyễn Văn Lộc- LV 2399 . . . . .	\$100.00	285. GD Lâm Mậu Khánh- LV 410. . . . .	\$500.00
159. GD Nguyễn Đức Toàn- LV 1995 . . . . .	\$100.00	220. GD Nguyễn Trọng Hiệp- LV 2881 . . . . .	\$100.00	286. GD Andy Dang- LV 2405 . . . . .	\$200.00
160. GD Nguyễn Trung Thành- LV 1080 . . . . .	\$100.00	221. GD Hồ Ngọc Thông- LV 2885 . . . . .	\$100.00	287. GD Ông Trung Thành . . . . .	\$200.00
161. GD Bùi Văn Đệ- LV 1947 . . . . .	\$100.00	222. GD Đỗ Hữu Hiến- LV 1351 . . . . .	\$50.00	288. Luật Sư Hiếu- LV 781 . . . . .	\$500.00
162. GD Hoàng Hữu Trí- LV 207 . . . . .	\$100.00	223. GD Đình Viết Rường- LV 1202 . . . . .	\$200.00	289. GD Danh Nguyễn- Northside Lexus . . . . .	\$200.00
163. GD Trần Thị Minh Khiêm- LV 16 . . . . .	\$225.00	224. GD Tạ Hoàng Long- LV 2165 . . . . .	\$50.00	290. Ấn Danh . . . . .	\$50.00
164. GD Vương Hữu Tài- LV 2800 . . . . .	\$100.00	225. GD Từ Lâm Sơn- LV 891. . . . .	\$250.00	291. GD Nguyễn Khoa- LV 35 . . . . .	\$1,000.00
165. GD Trần Văn Lược- LV 2077 . . . . .	\$50.00	226. GD Nguyễn Viết Lương- LV 293 . . . . .	\$100.00	292. GD A/C Cường & Thụy Mai . . . . .	\$3,000.00
166. GD Hoàng Huân- LV 1284 . . . . .	\$100.00	227. GD Nguyễn Thị Tím- LV 2286. . . . .	\$50.00	293. GD Phạm Minh Tuyền- LV 2431 . . . . .	\$100.00
167. GD Nguyễn Martin- LV 1868. . . . .	\$50.00	228. GD Lê Văn Toàn- LV 2374 . . . . .	\$50.00	294. LV 549 . . . . .	\$30.00
168. GD Nguyễn Thị Tuyết- LV 1163. . . . .	\$200.00	229. LV 191 . . . . .	\$150.00	295. Le's Best #1 Inc. . . . .	\$50.00
169. GD Nguyễn Ngọc Cẩn- LV 2241 . . . . .	\$300.00	230. GD Nguyễn Tùng- LV 2330 . . . . .	\$100.00	296. KNK Constuction- LV 2865 . . . . .	\$700.00
170. GD Nguyễn Lành- LV 140. . . . .	\$200.00	231. GD Nguyễn Liêm Danny- LV 2000 . . . . .		297. GD Trần Ngọc Hoàng- LV 1034. . . . .	\$100.00
171. GD Trần Văn Nguyên- LV 847. . . . .	\$200.00	232. GD Bùi Văn Hoa- LV 479 . . . . .	\$160.00	298. GD Lê Văn Hiệu- LV 2173. . . . .	\$200.00
172. GD Hoàng Văn Triệu- LV 367 . . . . .	\$50.00	233. Quý GD Ấn Danh . . . . .	\$300.00	299. Minh's Toy's- Mike Truman . . . . .	\$3,000.00
173. GD Trương Văn Vị- LV 118 . . . . .	\$200.00	234. GD Trần Hoàng Thơ- LV 2931 . . . . .	\$100.00	300. Ấn Danh . . . . .	\$50.00
174. GD Nguyễn Thị Quế- LV 2230 . . . . .	\$200.00	235. Remax- David Huy . . . . .	\$600.00	301. Apple TX- Hoàng Văn & Giám Đức. . . . .	\$200.00
175. GD Bùi Văn Nhất- LV 12 . . . . .	\$500.00	236. GD John Đình . . . . .	\$100.00	302. GD Nguyễn Hương Xuân . . . . .	\$3,000.00
176. GD Đặng Hòa Michael- LV 1377 . . . . .	\$50.00	237. Đông Hưng Meat Market. . . . .	\$200.00	303. GD Hoàng Văn Việt- LV 1071. . . . .	\$200.00
177. GD Trần Xuân Giang- LV 1175 . . . . .	\$1,000.00	238. GD Phan Văn Châu- LV 2755 . . . . .	\$100.00	304. Bà Huỳnh Mai- LV 934 . . . . .	\$100.00
178. GD Nguyễn Vũ Martin- LV 2804 . . . . .	\$100.00	239. GD ÔB Nguyễn Văn Phúc- LV 1016 . . . . .	\$200.00	305. GD Anh Nguyệt- Tân Nga. . . . .	\$1,000.00
179. GD Đặng Kim Tuấn- LV 2530. . . . .	\$30.00	240. GD Tran Ai Tong- LV 2121 . . . . .	\$1,000.00	306. Vnam Solar . . . . .	\$700.00
180. Quý GD Ấn Danh . . . . .	\$400.00	241. Northside Lexus. . . . .	\$600.00	307. Ấn Danh . . . . .	\$500.00
GD Đoàn Bốn bảo trợ . . . . .	cs Thanh Tuyền	242. LV 1002 . . . . .	\$150.00	308. Ấn Danh . . . . .	\$100.00
GD Hào & Thảo bảo trợ cs Dan Nguyễn, . . . . .	cs Ánh Minh cs Quốc Khanh	243. GD Khánh Dư & Thảo- 1 Connect Realty . \$1,000.00		309. Victoria Insurance. . . . .	\$500.00
Chợ Bến Thành bảo trợ . . . . .	cs Bằng Tâm	244. GD Tiên Hoàng . . . . .	\$300.00	310. Ấn Danh . . . . .	\$100.00
Houston Crawfish & Seafoods bảo trợ . . . . .	cs Hồ Lệ Thu	245. GD Toan Nguyễn- Dollar Cleaners & Alterarions\$500.00		311. GD Bích Cao- LV 2947. . . . .	\$2,000.00
Andrew Liquor bảo trợ . . . . .	cs Don Hồ	246. GD Phạm Thị Hoa- LV 384 . . . . .	\$500.00	312. GD Bùi Phát- LV 1214. . . . .	\$100.00
181. A. Plus Construction . . . . .	\$600.00	247. GD Trần Huy Anh- LV 2299 . . . . .	\$100.00	313. GD Phạm Trung Quân- LV 903 . . . . .	\$750.00
182. Ấn Danh . . . . .	\$10,000.00	248. GD Nguyễn Thị Mười- LV 1634. . . . .	\$150.00	314. GD Anh Phúc (Georgia). . . . .	\$300.00
183. Kim Sơn Restaurant- LV B227 . . . . .	\$3,000.00	249. GD Lê Trọng Thảo- Premier Construction- LV 1539 . . . . .	\$6,000.00	315. GD Nguyễn Văn Vinh- LV 2803. . . . .	\$100.00
184. A/C Nguyễn Đức Duy & Diễm Phương- LV1493 . . . . .	\$3,000.00	250. GD Đặng Ngọc Anh- LV 1768 . . . . .	\$150.00	316. GD Vũ Tấn Đức- LV 890 . . . . .	\$300.00
185. Nhà Hàng Tao Ngô- LV B135. . . . .	\$1,000.00	251. GD Nguyễn Hữu Văn- LV 2275 . . . . .	\$200.00	317. GD Lưu Ngọc Giá- LV 881. . . . .	\$100.00
186. JRN Nursery- LV B158 . . . . .	\$1,000.00	252. GD Lê Văn Chương- LV 1032 . . . . .	\$50.00	318. GD Nguyễn Thị Thơm- LV 2089 . . . . .	\$100.00
187. A/C Tuyết Mai . . . . .	\$740.00	253. GD Trần V. Duy Minh- LV 2651 . . . . .	\$300.00	319. Save Our Little Angels . . . . .	\$500.00
188. GD Nguyễn Thị Thu Nguyệt- LV 2357 . . . . .	\$200.00	254. GD Nguyễn Tiến Vũ- LV 2490. . . . .	\$100.00	320. GD Nguyễn Văn Thảo- LV 2246 . . . . .	\$200.00
189. GD Trần Văn Rự- LV 1159. . . . .	\$500.00	255. GD Nguyễn Nhân- LV 1315. . . . .	\$100.00	321. GD Hoàng Văn Giáp- LV 2818 . . . . .	\$50.00
190. GD Nguyễn Kim Thanh- LV 299 . . . . .	\$100.00	256. GD Vũ Ngọc Hoàng- LV 2196. . . . .	\$100.00	322. GD Nguyễn Văn Phúc- LV 817 . . . . .	\$300.00
191. GD Nguyễn Văn Tư- LV 2652 . . . . .	\$50.00	257. GD Đình Quốc Trung- LV 2699 . . . . .	\$100.00	323. Ấn Danh . . . . .	\$4,000.00
192. GD Đoàn Hiến- LV 1277 . . . . .	\$100.00	258. GD Phạm Khang Tới- LV 266 . . . . .	\$200.00	324. HD Food Market- Leo. . . . .	\$1,000.00
193. GD Nguyễn Thị Hạnh- LV 1454. . . . .	\$50.00	259. GD Nguyễn Thuật- LV 861 . . . . .	\$200.00	325. Ấn Danh . . . . .	\$100.00
194. GD Nguyễn Thế Phong- LV 2335. . . . .	\$200.00	260. GD Đình Thái Liên- LV 211 . . . . .	\$300.00	326. Ấn Danh . . . . .	\$300.00
195. GD Nguyễn Văn Thắng- LV 317 . . . . .	\$50.00	261. GD Phạm Hồng Liên- LV 2554. . . . .	\$50.00	327. Innovative Health Professional, PLLC. . . . .	\$500.00
196. GD Nguyễn Thị Lễ- LV 718 . . . . .	\$100.00	262. GD Vũ Minh Hoàng- LV 2361. . . . .	\$100.00	328. GD Brian Nguyễn- LV 295 . . . . .	\$400.00
197. GD Vũ Anh Thọ- LV 2764 . . . . .	\$40.00	263. GD Lại Quang Lang- LV 1262 . . . . .	\$100.00	329. Starlight Iron Works . . . . .	\$1,500.00
198. GD Trịnh Anh Tuấn- LV 2671 . . . . .	\$100.00	264. GD Nguyen Thinh Xuan- LV 2597 . . . . .	\$150.00	330. Bánh Cuốn Hoa . . . . .	\$300.00
199. GD Trần Minh Tuấn- LV 371 . . . . .	\$100.00	265. GD Trần Huyền- LV 1356 . . . . .	\$50.00	331. Tracy's Nail & Spa . . . . .	\$3,000.00
200. GD Nguyễn Văn Huân- LV 47. . . . .	\$200.00	266. GD Cao Văn Thành- LV 946 . . . . .	\$50.00	332. GD Nguyễn Văn Ruyết- LV 982. . . . .	\$1,000.00
201. GD Nguyễn Tiến- LV 582 . . . . .	\$200.00	267. Blue Wave Seafood . . . . .	\$600.00	333. GD Nguyễn Văn Ban- LV 230. . . . .	\$60.00
202. GD Chu Quốc Bảo & Hạnh- LV 1399. . . . .	\$500.00	268. Bà Cố Cha Thiên Ân . . . . .	\$300.00	334. GD Nguyễn Thành Trung- LV 2132 . . . . .	\$200.00
204. GD Lê Trung Phương- LV 1986. . . . .	\$300.00	269. GD Thanh Hoàng- LV 282 . . . . .	\$500.00	335. GD Nguyễn Thanh Nam- LV 286 . . . . .	\$17500
205. LV 1087 . . . . .	\$100.00	270. GD Trần Anh Bằng- LV 309. . . . .	\$200.00	336. GD Nguyễn Văn Vũ- LV 1257 . . . . .	\$140.00
206. LV 1363 . . . . .	\$150.00	271. GD Phạm Peter- LV 313 . . . . .	\$100.00	337. GD Hùng Trần- LV 1611. . . . .	\$100.00
207. LV 843 . . . . .	\$200.00	272. GD Trần Đăng Minh- LV 226 . . . . .	\$100.00	338. LV 913 . . . . .	\$50.00
208. LV 2640 . . . . .	\$100.00	273. GD Thái V Thân- LV 1857 . . . . .	\$200.00	339. GD Thân Lộc & Mattie- LV 1531 . . . . .	\$5,000.00
209. LV 1855 . . . . .	\$500.00	274. GD Nguyễn Ngọc Thùy- LV 1198. . . . .	\$100.00	340. Phở Biên Hòa . . . . .	\$500.00
210. GD Phạm Thiên An . . . . .	20.00	275. GD Phan Kim-Liên- LV 1298 . . . . .	\$70.00	341. GD Phạm Thị Ngọc Bích- LV 2687 . . . . .	\$100.00
211. GD A/C Hương & Ngọc . . . . .	\$150.00	276. GD Haddock Liễu- LV 1314. . . . .	\$100.00	342. GD A/C Học & Mai. . . . .	\$1,000.00
212. GD Nguyễn Văn Trọng- LV 265. . . . .	\$150.00	277. GD Nguyễn Ngọc Liên- LV 163. . . . .	\$100.00	343. Uyen Nguyễn Agency- TWFG Insurance . . . . .	\$1,500.00
		278. Phở An 1, 2, 3 . . . . .	\$1,500.00	344. GD Nguyễn Văn Diễm- LV 1655. . . . .	\$100.00
				345. Đức Phương Thạch Chè- LV B191 . . . . .	\$1,000.00



194. GĐ Lê Thế Viêm- LV 485 . . . . .	\$150.00	326. GĐ Phan Mạnh Trai- LV 197 . . . . .	\$150.00	330. GĐ Đình Quốc Trung- LV 2699 . . . . .	\$60.00
195. GĐ Nguyễn Hữu Tín- LV 1514 . . . . .	\$150.00	263. GĐ Trương Huy Cẩm- LV 914 . . . . .	\$150.00	331. GĐ Phạm Khang Tới- LV 266 . . . . .	\$150.00
196. GĐ Nguyễn Quang Tuệ- LV 2514. . . . .	\$40.00	264. GĐ Lại Quang Đức- LV 1523 . . . . .	\$150.00	332. GĐ Nguyễn Thuật- LV 861 . . . . .	\$150.00
197. GĐ Vũ Thanh Quang- LV 938 . . . . .	\$150.00	265. GĐ Trương Dũng- LV 1364 . . . . .	\$150.00	333. GĐ Đình Thái Liên- LV 211 . . . . .	\$150.00
198. GĐ Nguyễn Văn Du- LV 2634. . . . .	\$100.00	266. GĐ Phạm Huy Tông- LV 14 . . . . .	\$150.00	334. GĐ Phạm Hồng Liên- LV 2554 . . . . .	\$150.00
199. GĐ Nguyễn Tammy- LV 2549 . . . . .	\$150.00	267. GĐ Vũ Đỗ Nghĩa- LV 2123 . . . . .	\$150.00	335. GĐ Vũ Minh Hoàng- LV 2361. . . . .	\$150.00
200. GĐ Lê Ký Thăng- LV 2054. . . . .	\$150.00	268. GĐ Nguyễn Văn Bình- LV 1276. . . . .	\$150.00	336. GĐ Lại Quang Lang- LV 1262 . . . . .	\$150.00
201. GĐ Nguyễn Đức Mỹ- LV 2215 . . . . .	\$100.00	269. GĐ Ủy Phi Michael Hùng- LV 382 . . . . .	\$150.00	337. GĐ Nguyễn Thịnh Xuan- LV 2597 . . . . .	\$20.00
202. GĐ Quách Ngọc Quý- LV 2519 . . . . .	\$100.00	270. GĐ Phạm Quyên- LV 2232 . . . . .	\$150.00	338. GĐ Trần Huyền- LV 1356 . . . . .	\$150.00
203. GĐ Lê Như Lê- LV 2367. . . . .	\$20.00	271. GĐ Nguyễn Văn Trường- LV 1850 . . . . .	\$150.00	339. GĐ Cao Văn Thành- LV 946 . . . . .	\$150.00
204. GĐ Nguyễn Thị Nguyệt- LV 611 . . . . .	\$150.00	272. GĐ Nguyễn Thế Hồng- LV 2079 . . . . .	\$100.00	340. Blue Wave Seafood . . . . .	\$1,000.00
205. GĐ Nguyễn Văn Hậu- LV 437. . . . .	\$100.00	273. GĐ Ngô Đình Phiếu- LV 276 . . . . .	\$120.00	341. Bà Cố Cha Thiên Ân . . . . .	\$2,000.00
206. GĐ Lâm Khánh Hột- LV 1617 . . . . .	\$100.00	274. GĐ Trần Văn Mắm- LV 159 . . . . .	\$150.00	342. GĐ Thanh Hoàng- LV 282 . . . . .	\$150.00
207. GĐ Phạm Rạng- LV 992. . . . .	\$150.00	275. GĐ Nguyễn V Chris- LV 1201 . . . . .	\$100.00	343. GĐ Trần Anh Bằng- LV 309 . . . . .	\$100.00
208. GĐ Nguyễn Đức Toàn- LV 1995 . . . . .	\$160.00	276. GĐ Trần Hưng Đạo- LV 2009 . . . . .	\$160.00	344. GĐ Phạm Peter- LV 313 . . . . .	\$155.00
209. GĐ Nguyễn Trung Thành- LV 1080 . . . . .	\$150.00	277. GĐ Trần Tiến Doanh- LV 1839 . . . . .	\$190.00	345. GĐ Trần Đặng Minh- LV 226 . . . . .	\$190.00
210. GĐ Bùi Văn Đệ- LV 1947 . . . . .	\$100.00	278. GĐ Cao Văn Thiện- LV 2145 . . . . .	\$150.00	346. GĐ Thái V Thành- LV 1857 . . . . .	\$40.00
211. GĐ Hoàng Hữu Trí- LV 207 . . . . .	\$150.00	279. GĐ Phạm Đình- LV 354 . . . . .	\$150.00	347. GĐ Nguyễn Ngọc Thùy- LV 1198. . . . .	\$50.00
212. GĐ Trần Thị Minh Khiêm- LV 16 . . . . .	\$175.00	280. GĐ Nguyễn Văn Hiếu- LV 2231. . . . .	\$150.00	348. GĐ Phan Kim-Liên- LV 1298 . . . . .	\$50.00
213. GĐ Vương Hữu Tài- LV 2800 . . . . .	\$100.00	281. Đoàn Thiệu Nhi Thánh Thể . . . . .	\$805.00	349. GĐ Haddock Liễu- LV 1314 . . . . .	\$150.00
214. GĐ Trần Văn Lực- LV 2077 . . . . .	\$150.00	282. Lớp Thánh Kinh Lavang . . . . .	\$1,245.00	350. GĐ Nguyễn Ngọc Liên- LV 163. . . . .	\$150.00
215. GĐ Hoàng Huân- LV 1284 . . . . .	\$150.00	283. Hội Legio Maria . . . . .	\$1,600.00	351. GĐ Nguyễn Đăng John- LV 1465 . . . . .	\$100.00
216. GĐ Nguyễn Martin- LV 1868 . . . . .	\$150.00	284. Nhóm Anh Em trong Liên Minh Thánh Tâm . . . . .	\$160.00	352. GĐ Nguyễn Vũ Martin- LV 2804 . . . . .	\$100.00
217. GĐ Nguyễn Ngọc Cẩm- LV 2241 . . . . .	\$200.00	285. Ca Đoàn Thành Tâm. . . . .	\$1,300.00	353. GĐ Nguyễn Trạng- LV 1584 . . . . .	\$150.00
218. GĐ Nguyễn Lành- LV 140. . . . .	\$250.00	286. LV 2839 . . . . .	\$50.00	354. GĐ Nguyễn Văn Tiếp- LV 598. . . . .	\$600.00
219. GĐ Trần Văn Nguyễn- LV 847. . . . .	\$150.00	287. LV 826 . . . . .	\$100.00	355. GĐ Mai Thái- LV 1266. . . . .	\$770.00
220. GĐ Hoàng Văn Triệu- LV 367 . . . . .	\$150.00	288. GĐ Hoàng Truyền- LV 905 . . . . .	\$150.00	356. GĐ Nguyễn Văn Khanh- LV 1656 . . . . .	\$60.00
221. GĐ Trương Văn Vị- LV 118 . . . . .	\$150.00	289. GĐ Trịnh Hồng- LV 2439 . . . . .	\$500.00	357. GĐ Trần Thế Thomas- LV 1635 . . . . .	\$150.00
222. GĐ Bùi Văn Nhất- LV 12 . . . . .	\$150.00	290. LV 2344 . . . . .	\$150.00	358. GĐ Nguyễn Phan Quốc Cường- LV 1385 . . . . .	\$60.00
223. GĐ Đặng Hòa Michael- LV 1377 . . . . .	\$40.00	291. GĐ Hoàng Thị Sâm- LV 315 . . . . .	\$150.00	359. GĐ Phạm Công Dân- LV 141 . . . . .	\$185.00
224. GĐ Trần Xuân Giang- LV 1175 . . . . .	\$150.00	292. GĐ Nguyễn Văn Cường- LV 2426. . . . .	\$150.00	360. GĐ Trần Văn Hào- LV 540 . . . . .	\$120.00
225. GĐ Nguyễn Vũ Martin- LV 2804. . . . .	\$140.00	293. GĐ Lê Nguyễn- LV 1333 . . . . .	\$150.00	361. GĐ Huỳnh Thế Hải- LV 1374 . . . . .	\$150.00
226. GĐ Đặng Kim Tuấn- LV 2530 . . . . .	\$20.00	294. GĐ Nguyễn Thuý- LV 642 . . . . .	\$120.00	362. GĐ Nguyễn Tân Vinh- LV 1299 . . . . .	\$100.00
227. Quý GĐ Ấn Danh . . . . .	\$2,935.00	295. LV 798 . . . . .	\$150.00	363. GĐ Hồ Minh Quang- LV 716 . . . . .	\$150.00
228. Bán Vé Số tại Giáo Xứ Đức Mẹ Lộ Đức . . . . .	\$9,300.00	296. GĐ Nguyễn Thịnh- LV 1732 . . . . .	\$150.00	364. GĐ Võ Minh Thuận- LV 1323 . . . . .	\$10.00
229. GĐ Nguyễn Văn Trọng- LV 265. . . . .	\$150.00	297. LV 930 . . . . .	\$150.00	365. GĐ Nguyễn Huỳnh Sơn- LV 828 . . . . .	\$150.00
230. GĐ Nguyễn Ngọc Thành- LV 318. . . . .	\$150.00	298. GĐ Lê Văn Sước- LV 843 . . . . .	\$150.00	366. GĐ Mai Hoàng & Kim- LV 1679 . . . . .	\$150.00
231. GĐ Phạm Thị Nhiệm- LV 1295 . . . . .	\$150.00	299. GĐ Lê Hoàng- LV 1660 . . . . .	\$150.00	367. GĐ Lưu Minh Trí- LV 1508 . . . . .	\$150.00
232. GĐ Đỗ Minh Trí- LV 866. . . . .	\$300.00	300. GĐ Đỗ Phương- LV 227 . . . . .	\$150.00	368. LV 1548 . . . . .	\$150.00
233. GĐ Phạm Đình Phùng- LV 261. . . . .	\$150.00	301. GĐ Trần Tài- LV 1691 . . . . .	\$150.00	369. LV 1503 . . . . .	\$100.00
234. GĐ Nguyễn Lương- LV 1144 . . . . .	\$50.00	302. GĐ Nguyễn Tôn- LV 1007 . . . . .	\$110.00	370. GĐ Nguyễn Dũng . . . . .	\$100.00
235. GĐ Đỗ Quang Chính- LV 2429 . . . . .	\$100.00	303. LV 1855 . . . . .	\$150.00	371. GĐ Vũ Phước- LV 1343 . . . . .	\$150.00
236. GĐ Nguyễn Văn Lộc- LV 2399 . . . . .	\$150.00	304. GĐ Nguyễn Thương- LV 222 . . . . .	\$150.00	372. GĐ Hà Bruce- LV 2041 . . . . .	\$100.00
237. GĐ Nguyễn Trọng Hiệp- LV 2881 . . . . .	\$50.00	305. GĐ Trần Văn Nông- LV 2194 . . . . .	\$200.00	373. GĐ Cao Hải Calvin- LV 1210 . . . . .	\$60.00
238. GĐ Hồ Ngọc Thông- LV 2885 . . . . .	\$20.00	306. GĐ Trần Tài- LV 362 . . . . .	\$150.00	374. GĐ Đình Van- LV 2752 . . . . .	\$150.00
239. GĐ Đỗ Hữu Hiến- LV 1351 . . . . .	\$150.00	307. LV 313 . . . . .	\$20.00	375. GĐ Phan Châu & Mến- LV 342 . . . . .	\$150.00
240. GĐ Đình Viết Rương- LV 1202 . . . . .	\$150.00	308. GĐ Nguyễn Thị Dậu- LV 70 . . . . .	\$150.00	376. GĐ Trần Lâm Thời- LV 2675 . . . . .	\$150.00
241. GĐ Tạ Hoàng Long- LV 2165 . . . . .	\$150.00	309. GĐ Báo Đặng . . . . .	\$1000.00	377. GĐ Nguyễn Peter- LV 2224. . . . .	\$100.00
242. GĐ Từ Lâm Sơn- LV 891. . . . .	\$150.00	310. GĐ Tom Lê- Luraco . . . . .	\$200.00	378. GĐ Nguyễn Chương. . . . .	\$40.00
243. GĐ Nguyễn Viết Lương- LV 293 . . . . .	\$300.00	311. Ryan's Work . . . . .	\$150.00	379. LV 301 . . . . .	\$150.00
244. GĐ Nguyễn Thị Tâm- LV 2286. . . . .	\$100.00	312. GĐ Anh Phúc (Georgia). . . . .	\$800.00	380. GĐ Vũ Viết Lương- LV 293 . . . . .	\$150.00
245. GĐ Lê Văn Toàn- LV 2374. . . . .	\$345.00	313. GĐ Tuấn & Tommy- CTTHNGĐ . . . . .	\$400.00	381. LV 1304 . . . . .	\$150.00
246. LV 191 . . . . .	\$100.00	314. GĐ Kim Chi Nguyen . . . . .	\$100.00	382. GĐ Nguyễn Thái Hiệp- LV 2909 . . . . .	\$160.00
247. GĐ Trần Tuấn-Đức & Viên Huỳnh- LV 1305 . . . . .	\$300.00	315. GĐ Nguyễn Thiên & Trần Đại . . . . .	\$100.00	383. GĐ Võ Vũ- LV 1651 . . . . .	\$120.00
248. GĐ Nguyễn Tùng- LV 2330 . . . . .	\$150.00	316. GĐ Nguyễn Thu . . . . .	\$150.00	384. GĐ Kim. . . . .	\$100.00
249. GĐ Nguyễn Liêm Danny- LV 2000. . . . .	\$150.00	317. GĐ Cao Trần . . . . .	\$150.00	385. LV 954 . . . . .	\$150.00
250. GĐ Bùi Văn Hoa- LV 479 . . . . .	\$40.00	318. GĐ Nguyễn Đức Nhơn . . . . .	\$100.00	386. GĐ AC Chương & Tuyết . . . . .	\$300.00
251. GĐ Trương Tấn Đức- LV 1290 . . . . .	\$150.00	319. GĐ Vo Mạnh . . . . .	\$20.00	387. GĐ Nguyễn Viết Lương- LV 293 . . . . .	\$150.00
252. GĐ Nguyễn Tony- LV 1664 . . . . .	\$150.00	320. GĐ Đặng Thanh Trí . . . . .	\$20.00	388. GĐ Lê Hoàn- LV 1702 . . . . .	\$150.00
253. GĐ Phạm Chính Khách- LV 619 . . . . .	\$160.00	321. GĐ Trần Tommy . . . . .	\$20.00	389. GĐ Trần Tuyên Alyssa- LV 1794 . . . . .	\$150.00
254. GĐ Nguyễn Đức Long- LV 234 . . . . .	\$150.00	322. GĐ Nguyễn Bình . . . . .	\$60.00	390. LV 1272 . . . . .	\$150.00
255. GĐ Nguyễn Hữu Khải- LV 800 . . . . .	\$150.00	323. GĐ Phan Tracy. . . . .	\$500.00	391. Phở 45 . . . . .	\$150.00
256. GĐ Trần Ngọc Bắc- LV 1511 . . . . .	\$150.00	324. GĐ Sam Pham. . . . .	\$50.00	392. LV 446 . . . . .	\$150.00
257. GĐ Tăng Bạch Long- LV 1708 . . . . .	\$150.00	325. Quý GĐ Ấn Danh . . . . .	\$6,130.00	393. Cộng Đoàn Fatima . . . . .	\$870.00
258. GĐ Nguyễn Văn Hòa- LV 2500 . . . . .	\$150.00	326. GĐ Nguyễn Điện- LV 901 . . . . .	\$150.00	394. LC 2002 . . . . .	\$320.00
259. GĐ Nguyễn Bảo Hà- LV 1567. . . . .	\$140.00	327. GĐ Thu Phạm . . . . .	\$40.00	395. GĐ AC Cường & Loan- LV 2086. . . . .	\$150.00
260. GĐ Khiết Phạm- LV 1598 . . . . .	\$150.00	328. GĐ Nguyễn Văn Chứng- LV 715 . . . . .	\$150.00	396. GĐ Hào & Thảo . . . . .	\$50.00
261. GĐ Phạm Quý Trác- LV 1844 . . . . .	\$150.00	329. GĐ Vũ Ngọc Hoàng- LV 2196 . . . . .	\$150.00	397. LV 525 . . . . .	\$100.00



398. GD Phạm Lương Kiểu Hạnh- LV 1396 . . . . .	\$80.00
399. GD Nguyễn Văn Phương- LV 1247 . . . . .	\$150.00
400. GD Trần Văn Vũ- LV 138 . . . . .	\$150.00
401. GD Nguyễn Bích Liên- LV 1648 . . . . .	\$40.00
402. GD Nguyễn Viết Trinh- LV 352 . . . . .	\$150.00
403. GD Lê Duy Linh- LV 2393 . . . . .	\$100.00
404. GD Trần Văn Hiệp- LV 926 . . . . .	\$40.00
405. GD Phạm Canh Dẫn- LV 1067 . . . . .	\$590.00
406. GD Phạm Ngọc Thiên- LV 2517 . . . . .	\$150.00
407. GD Nguyễn Hoàng Anh-Tuấn- LV 1922 . . . . .	\$150.00
408. GD Nguyễn Thăng- LV 2541 . . . . .	\$290.00
409. GD Bùi Duy Tường Phúc- LV 1487 . . . . .	\$90.00
410. GD Vũ Bảo Giang- LV 1630 . . . . .	\$150.00
411. GD Hạnh Thị Phạm- LV 605 . . . . .	\$100.0
412. GD Nguyễn Văn Dũng- LV 2325 . . . . .	\$150.00
413. GD Hoàng Sơn- LV 1270 . . . . .	\$150.00
414. GD Vũ Ngọc Anh- LV 71 . . . . .	\$140.00
415. Chợ Thăng Hưng . . . . .	\$1,400.00
416. Knights of Columbus . . . . .	\$670.00
417. 12 Chi Tộc . . . . .	\$680.00
418. Phong Trào Cursillo . . . . .	\$420.00
419. Hội Legio Maria- Tiểu Đội Đức Mẹ Thăm Viếng. . . . .	\$520.00
420. GD Bùi Thọ Liên- LV 594 . . . . .	\$185.00
421. GD Đinh Tuyết- LV 1128 . . . . .	\$150.00
422. Ca Đoàn Thanh Niên Ánh Sáng . . . . .	\$1,040.00
423. Ca Sĩ Kim Phương . . . . .	\$40.00
424. Quý GD Ấn Danh . . . . .	\$6,725.00
425. Quý Sơ Đan Viện Infant Jesus, O.P. . . . .	\$100.00
426. GD Nguyễn Công An- LV 110 . . . . .	\$150.00
427. GD Trần Huy Chương- LV 2291 . . . . .	\$100.00
428. GD Nguyễn Vinh- LV 2501 . . . . .	\$200.00
429. GD Nguyễn Duy Toàn- LV 2876 . . . . .	\$300.00
430. GD Andy Dang- LV 2405 . . . . .	\$300.00
431. GD Vũ Sỹ Hóa & Thu- LV 1914 . . . . .	\$60.00
432. GD Phương Trần . . . . .	\$150.00
433. GD Phát Hoàng . . . . .	\$500.00
434. GD Diễm Thi . . . . .	\$100.00
435. GD Alan Rosen . . . . .	\$200.00
436. GD Danh Nguyễn- Northside Lexus . . . . .	\$250.00
437. GD Anh Cường . . . . .	\$660.00
438. GD Anh Bình . . . . .	\$1,700.00
439. DS Dung Eline . . . . .	\$500.00
440. Thầy Danh . . . . .	\$500.00
441. Ấn Danh . . . . .	\$1,000.00
442. GD Đinh Tuyết- LV 1128 . . . . .	\$150.00
443. GD Anh Phúc (Georgia) . . . . .	\$440.00
444. Mrs. Duval . . . . .	\$100.00
445. Mr. Colin . . . . .	\$150.00
446. GD Nguyễn Khoa . . . . .	\$200.00
447. GD Phúc Dang- LV 913 . . . . .	\$150.00
448. GD Anh Chi Cường & Loan- LV 2086 . . . . .	\$5,000.00
449. GD Chị Trang . . . . .	\$5,000.00
450. GD Vũ Hoàn- LV 995 . . . . .	\$175.00
451. GD Đinh Xuân Hương- LV 520 . . . . .	\$150.00
452. GD Nguyễn Anthony- LV 999 . . . . .	\$200.00
453. GD Đinh Minh Đức- LV 529 . . . . .	\$150.00
454. GD Ngô Chính- LV 1025 . . . . .	\$150.00
455. GD Nguyễn Quốc Dũng- LV 2726 . . . . .	\$60.00
456. GD Trần Văn Bằng- LV 2721 . . . . .	\$760.00
457. GD Nguyễn Liên Hoa- LV 1486 . . . . .	\$150.00
458. GD Nguyễn Bá Sơn- LV 1867 . . . . .	\$150.00
459. GD Nguyễn Trí Jeannot- LV 892 . . . . .	\$150.00
460. GD Phan H. Nancy- LV 810 . . . . .	\$150.00
461. GD Nguyễn Trí Nhân- LV 1637 . . . . .	\$100.00
462. GD Nguyễn Thông- LV 1282 . . . . .	\$380.00
463. GD Trần Văn Tuấn- LV 2891 . . . . .	\$60.00
464. GD Lai Hạnh- LV 1222 . . . . .	\$160.00
465. GD Chị Diệp . . . . .	\$40.00

466. Đaminh Trương Thành . . . . .	\$705.00
467. GD Đỗ Thị Liễu- LV 2018 . . . . .	\$150.00
468. Đoàn Hương Đạo . . . . .	\$880.00
469. GD Nguyễn Đình Dũng- LV 2010 . . . . .	\$150.00
470. GD Nguyễn Công- LV 1614 . . . . .	\$150.00
471. GD Thụy (Ngôi Lời) . . . . .	\$200.00
472. GD Phạm Ngọc Liên . . . . .	\$150.00
473. GD Phương D. . . . .	\$150.00
474. GD Huy & Vy . . . . .	\$150.00
475. LV 1760 . . . . .	\$150.00
476. LV 699 . . . . .	\$150.00
477. Ấn Danh . . . . .	\$150.00
478. LV 1710 . . . . .	\$150.00
479. LV 495 . . . . .	\$150.00
480. Ban Múa Rosa de Lima . . . . .	\$720.00
481. GD Trần Ngọc Thanh- LV 516 . . . . .	\$150.00
482. LV 169 . . . . .	\$150.00
483. GD Phạm Duy Từ- LV 1172 . . . . .	\$150.00
484. GD Trần Cao- LV 2947 . . . . .	\$2,000.00
485. GD Nguyễn Văn Ruyết- LV 982 . . . . .	\$150.00
486. GD Nguyễn Văn Ban- LV 230 . . . . .	\$50.00
487. GD Nguyễn Thành Trung- LV 2132 . . . . .	\$100.00
488. GD Nguyễn Thanh Nam- LV 286 . . . . .	\$125.00
489. GD Nguyễn Văn Vũ- LV 1257 . . . . .	\$160.00
490. GD Hùng Trần- LV 1611 . . . . .	\$150.00
491. GD Peter Hoàng . . . . .	\$100.00

## QUỸ ĐÓNG GÓP MÁI HIỆN NHÀ THỜ

1. GD Tâm Đỗ & Xuân Trần- LV 2057 . . . . .	\$10,000.00
2. GD Nguyễn Đức Mỹ & Xuân- LV 2215 . . . . .	\$3,000.00
3. AC Bình & Mai . . . . .	\$1,000.00
4. AC Lưu Hoạt Ryan & Trina- LV 1352 . . . . .	\$500.00
5. GD Trần Thiết Hùng- LV 116 . . . . .	\$550.00
6. GD Nguyễn Tiến Biểu- LV 321 . . . . .	\$3,000.00
7. GD Xuân Huong Nguyen (Dewy Rose, GA) . . . . .	\$10,000.00
8. Nhóm Đan Áo Len . . . . .	\$1,500.00
9. Hội Ái Hữu Nghệ Tĩnh, Bình. . . . .	\$300.00
10. GD Thân Văn Lương- LV 21 . . . . .	\$300.00
11. Trâm Anh & Duyên Anh- LV 1747 . . . . .	\$1,000.00
12. GD Trần Duy Minh . . . . .	\$300.00
13. Bà Cố Thế Đình- LV 105 . . . . .	\$500.00
14. GD Nguyễn Kim Trọng- LV 1255 . . . . .	\$100.00
15. GD Đinh Quang Dũng- LV 2354 . . . . .	\$500.00
16. AC Lộc Thân & Mattie Nguyễn. . . . .	\$1,000.00
17. Ấn Danh . . . . .	\$10,000.00
18. LV 1209 . . . . .	\$300.00
19. GD Phạm Thị Hoa- LV 384 . . . . .	\$1,000.00
20. Bà Huỳnh Thị Rô- LV 1558 . . . . .	\$500.00
21. GD Nguyễn Tùng- LV 100 . . . . .	\$500.00
22. GD Trần Công Thuần- LV 2344 . . . . .	\$1,000.00

## BẢO TRỢ PARKING LOT

1. GD Nguyễn Tiến Biểu- LV 321 . . . . .	\$2,000.00
2. GD LV 436 . . . . .	\$2,000.00
3. GD Nguyễn Tùng- LV 100 . . . . .	\$500.00
4. GD LV 340 . . . . .	\$5,000.00 (3 Cột Cờ)
5. Hội Các Bà Mẹ Công Giáo . . . . .	\$5,000.00

## ĐÓNG GÓP QUỸ XÂY DỰNG LỚP HỌC, PHÒNG HỌP VÀ HỘI TRƯỞNG

### (BAO THƯ MÀU TRẮNG VIỄN VÀNG)

Những quý vị đóng góp cho quỹ xây dựng Chúa Nhật ngày 09/10/2022

1. Nhóm Ping Pong . . . . .	\$200.00
2. GD Nguyễn Vũ Martin- LV 2804 . . . . .	\$100.00
3. GD Trần Vũ Tuấn Giang- LV 1121 . . . . .	\$100.00

4. GD Lâm Nhựt Khánh- LV 152 . . . . .	\$60.00
5. GD Nguyễn Văn Công- LV 186 . . . . .	\$60.00
6. GD Hoàng Thị Sâm- LV 315 . . . . .	\$50.00
7. GD Nguyễn Văn Phi- LV 78 . . . . .	\$50.00
8. GD Lâm Nhựt Khang- LV 985 . . . . .	\$50.00
9. GD Nguyễn Văn Thọ- LV 776 . . . . .	\$50.00
10. GD Phạm Canh Dẫn- LV 1067 . . . . .	\$50.00
11. GD Huỳnh Thị Rô- LV 1558 . . . . .	\$50.00

Các phong bì dưới \$50.00- \$472.00

Tổng số các phong bì đóng góp cho quỹ xây dựng Chúa Nhật ngày 09/10/2022- 46 phong bì

## DANH SÁCH NGƯỜI YẾU ĐAU BỆNH TẬT TRONG GIÁO XỨ

1. Bà Nguyễn Thị Hào; 2. Bà Anna Nguyễn Thị Vinh; 3. Ông Nguyễn John; 4. Bà Phạm Thị Hoa; 5. Bà Reno Kim; 6. Bà Cự Cố Phạm Thị Quy (Trạc); 7. Ông Nguyễn Văn Thuỳên; 8. Bà Trần Kim Định; 11. Bà Trần Xuân Hương; 12. Ông Lương Tấn Phú; 14. Ông Đức; 15. Cô Liêu; 16. Cự Nguyễn Thị Sáng; 17. Mẹ Cô Xuân; 18. Bà Phạm Thị Bảo; 19. Ông Ông Benedicto Nguyễn Văn Chính; 20. Bà Lê Thị Huệ; 21. Ông Trần Kim Quan; 22. Stephenô Trần Kim Sơn; 23. Teresa Nguyễn Hoàng Bích; 24. Chị Nguyễn Thị Yến; 25. Bà Elizabeth Nhị Lang; 26. Bà Trần Kim Đinh; 27. Ông Phạm Văn Nam; 28. Bà Trần Thị Cúc; 29. Ông Nguyễn Minh Khiết; 30. Ông Phanxicô Nguyễn Văn Mạng

## DANH SÁCH QUÝ VỊ TRONG GIÁO XỨ

### QUA ĐỜI THÁNG 10 TỪ NĂM 1992-2022

(MỜI ĐẾN HIỆP ĐĂNG THÁNH LỄ CHO HỌ)

Họ Và Tên	Ngày Mất
Mathew Phan An	October 5, 2009
G.B Phạm Ngọc Duy	October 5, 2013
Phêrô Nguyễn Hữu Triêu	October 5, 2020
G.B Vương Xuân Hiến	October 6, 2015
Peter Nguyễn Văn Kham	October 7, 1992
Phêrô Nguyễn Văn Thân	October 7, 2011
Teresa Nguyễn Đan My	October 8, 2010
Phêrô Vũ Đức Phong	October 10, 2013
Phêrô Tạ Xuân Thạc	October 10, 2014
Giuse Lưu Thanh Chung	October 11, 2011
James Hiep Tran	October 13, 2004
Giuse Lê Chánh James	October 13, 2018
Joseph Phạm Thọ	October 14, 1987
Giuse Tony Trần	October 14, 2018
Gioan Baotixita Võ Văn Sáng	October 14, 2020
Vincentê Đào Danh Dự	October 15, 2019
Giuse Nguyễn Phi Long	October 16, 2021
Đaminh Trần Văn Đáng	October 17, 2020
Rosa Hồ Ken	October 18, 2007
Maria Nguyễn Oanh Jessica	October 18, 2021
Phanxicô Xavie Đào Văn Toàn	October 19, 2012
Mai Thị Soan	October 20, 1997
Peter Thanh Ngọc Phạm	October 20, 2003
Teresa Lê Thị Hương	October 20, 2012
Phêrô Nguyễn Văn Quế	October 20, 2014
Anna Nguyễn Thị Vinh Hậu	October 20, 2020
Ann Mary Ngọc Lưu Nguyễn	October 22, 2003
Toma Nguyễn Văn Xính	October 22, 2012
Paul Đức Huỳnh	October 22, 2013
Giuse Nguyễn Văn Thuận	October 23, 2017
Maria Phan Thị Bích Trang	October 23, 2018
Giuse Nguyễn Xuân Vũ	October 23, 2019
Phêrô Lê Văn Du	October 24, 2018

Giuse Trần Văn Vinh	October 25, 2018
Gioan Baoixita Bao Ngoc Vu	October 26, 2003
Pauline Teresa Phạm Thị Tú	October 26, 2005
Maria Phạm Thị Liễu	October 26, 2010
Vincenté Trần Duy Tac	October 26, 2019
Monica Hoàng Hợp	October 27, 1996
Maria Đoàn Mười	October 27, 2010
Gioan Baotixita Vũ Ninh	October 27, 2014
Maria Vũ Chi Lan	October 27, 2020
Phaolô Hồ Chiến	October 28, 2021
André Trương Văn Chính	October 29, 2021
Giuse Trung Hưng Lê	October 30, 2019
Thomas Nguyễn Quốc Bảo	October 30, 2020
Têrêsa Đào Kim Ánh	October 31, 2021

### Quảng Cáo - Bảo Trợ

Xin liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ:  
281-999-1672



## CHỢ TÂN ĐỊNH

12760 Veterans Memorial Houston, TX 77014 - 346-770-0808

Chợ Tân Định có thịt, tôm, cá, và rau quả trái cây tươi. Đặc biệt có các loại giò chả và cơm chỉ gồm nhiều thức ăn và món ăn chơi thay đổi mỗi ngày, bánh mì mua 5 tặng 1, và có nhận party tray, food stamp. Chợ Tân Định kính mời.



### Camtu Nguyen

Realtor © 832-290-9885  
DLCT1567@GMAIL.COM

MUA, BÁN, ĐẦU TƯ  
BẤT ĐỘNG SẢN  
HOUSTON, TEXAS

Hãy gọi cho Camtú hay gửi tin nhắn khi nào quý vị cần mua, bán, hoặc cho thuê nhà và có những câu hỏi liên quan.  
Camtú sẽ nhiệt tình, tận tâm giúp đỡ và luôn đồng hành cùng quý vị.

### HƯƠNG XUÂN TOFU

8388 W. Sam Houston Parkway S.  
Suite 128. Houston, TX 77072  
Cellphone (281) 416-6231



### PHÒNG CHO SHARE

Nhà có dư phòng cho share. Bao điện nước, máy giặt, máy sấy và Internet. Xin liên lạc:  
832-794-4763 để biết thêm chi tiết.



## AIR TECH AC SERVICE

AC Conditioning & Heating

CHUYÊN SỬA CHỮA VÀ LẮP ĐẶT CÁC LOẠI  
MÁY LẠNH, MÁY SỬI NÓI,  
TRANE, CARRIER, YORK, GOODMAN...

Làm Việc - TẬN TÂM - Giá Cả - THẬT NHẸ NHANG

\*có bảo hiểm và bằng TACLB83474

Xin gọi Hong (832) 517-2477

www.airtechacservice.com  
ĐẶC BIỆT: GIẢM 10% KHI THAY MÁY LẠNH MỚI  
Định giá miễn phí (khi thay máy mới).

Phục vụ vùng Northwest Houston.

## CẦN NGƯỜI !!!

Chủ mới nhà hàng The Pho cần người bếp chính, phụ bếp, sever lương và Tip cao. ĐT: 832-661-0890 hoặc (346) 803-6173.

14243 E Sam Houston N, Ste 900, Houston TX 77044.

## CẦN NGƯỜI GẤP!!

Cần một phụ nữ trung niên chăm sóc một Cụ Bà vùng North West. Xin liên lạc ĐT: 281-974-6046

### Cần Người Dọn Dẹp Tiệm và Thợ Nails

Tiệm Nails vùng Tomball, 249 (cách Nhà thờ Lavang 20 phút lái xe) cần: 1. Người dọn dẹp: Nam hoặc nữ, full-time hoặc part-time, lớn tuổi đều được. 2. Thợ chân tay nước hoặc thợ bột, lashes càng tốt. Nữ tiếp tân: Cần nói được tiếng anh. Tiệm đóng cửa 6:30 pm mỗi ngày và 5:00 pm Chúa Nhật. Xin gọi Cô Hoa: 832-242-4768

## SHARE PHÒNG

Nhà dư 2 phòng: muốn cho chị - em phụ nữ share.  
Bao điện-nước. Wifi. Giá \$400. 1 phòng 1 tháng.  
Cách Lavang 5-7 phút xe. Xin gọi 281-516-8716

## Majestic Oaks Wedding & Event Venue

Majestic Oaks gồm 4 sảnh cưới trong nhà và ngoài trời, sức chứa lên tới 300 khách, chuyên nấu tiệc kiểu Việt Nam hoặc Mỹ theo yêu cầu.

5% phí venue sẽ tặng nhà thờ với quảng cáo này.

20125 Cedar Lane, Tomball, TX 77377  
832-293-0194 • www.majesticcoakstx.com



## ĐẠY LÁI XE & ĐƯA ĐÓN

An toàn - Kinh nghiệm - Tận tâm

Xe 2 thẳng, an toàn cho học viên.  
Tập cho những người đã có bằng nhưng không tự tin lái xe một mình.  
Học và thi bằng lái trong ngày không cần lấy tiền.  
Không thi đầu không lấy tiền.  
Nhận đưa đón phi trường, bác sĩ, bệnh viện...  
GIÚP XIN THẺ VÀNG, FOODSTAMP...  
JOHN: 346-714-6717

## Đức Hưng

### Giò Chả

Chuyên sản xuất  
Giò, Chả nóng mỗi ngày  
281.988.6155

Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn Thế  
11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072



## RYAN KANGEN WATER

THAY ĐỔI NGUỒN NƯỚC.  
THAY ĐỔI CUỘC SỐNG...

Giáo Xứ Đức Mẹ LaVang sẽ nhận được 5% tiền thưởng khi quý vị mua chiếc máy này qua: Ryan Hoat 281-865-0003

Enagic Water Systems  
Produce 7 Grades of water

Drinking Water	pH 9.5
Drinking Water	pH 9.0
Drinking Water	pH 8.5
Clean Water	pH 7.0
Beauty Water	pH 6.0
Strong Acid Water	pH 2.5
Strong Alkaline Water	pH 11.5



## OFFICE ASSISTANT

### Job Description

Union Tech (uniontech.mfg) is a global, integrated manufacturer of oil tools and highly engineered valves. Union Tech is headquartered in North of Houston, with manufacturing and distribution facilities worldwide. Our Operation Department is currently seeking to fill an Office Assistant position to coordinate basic office functions and clerical tasks.

### Job Requirements

Manage filing systems, greet clients and visitors as needed, help maintain and organize office common areas, perform general office clerk duties and errands, create, maintain, and enter information into databases, ability to work well under limited supervision, experience creating spreadsheets and reports in MS word and excel, strong communication and interpersonal skills.

Please email your resume to [hr@uniontechmfg.org](mailto:hr@uniontechmfg.org)

## CẦN THỢ NAILS

Tiệm Khu 290 và beltway 8.  
Cần thợ bột, thợ chân tay nước shellac.  
Gần nhà, lương cao, tip nhiều.  
Xin gọi Danny 832-629-0387



## Tam Do REALTOR

Cell: 281-948-6790  
Tamdorealtor@gmail.com

Texas United Realty  
10920 Grant Rd.  
Houston, TX 77070

MUA - BÁN - ĐẦU TƯ - CHO THUÊ - NHÀ ĐẤT - CƠ SỞ THƯƠNG MẠI  
THÀNH THẬT - TẬN TÂM - UY TÍN - KÍN ĐÁO  
"Một Ngôi Nhà Khang Trang, Niềm Tự Hào Của Bạn"

## Trí Phạm

#1 Rated MORTGAGE COMPANY IN FORT BEND

- Nhiều ưu đãi cho những người mua nhà lần đầu tiên
- Cải thiện điểm credit để nhận phần lợi tốt hơn
- Nhiều chương trình cho những nhà đầu tư
- Phản lời cạnh tranh, giảm tiền nhà hàng tháng
- Ki closing tại nhà cho mọi loại refinace

TEL: 832 484 8150  
EMAIL: [TRI@CHAMPIONSMORTGAGETEAM.COM](mailto:TRI@CHAMPIONSMORTGAGETEAM.COM)  
ADDR: 16525 LEXINGTON BLVD #200 SUGAR LAND, TX 77479



## THỊNH PHÁT SHIPPING

11078 Veterans Memorial Dr #240, Houston, TX 77067  
(Kê bên chợ thịt Đồng Hưng Meat Market)

☎ 832- 855 - 9888

GỬI HÀNG VỀ SÀI GÒN \$2.95/lb  
GỬI HÀNG VỀ TỈNH \$3.75/lb  
GỬI TIỀN VỀ VIỆT NAM PHÍ CHỈ 1%



## SAO MAI

CHUYỂN HÀNG, CHUYỂN TIỀN, BÁN VÉ MÁY BAY  
TỪ MỸ VỀ VIỆT NAM VÀ TỪ VIỆT NAM QUA MỸ

HOTLINE: (832) 288-2601

13420 State Highway 249, Suite # C  
Houston, TX 77086



# BẢO LONG GIÒ CHẢ

10625 Veterans Memorial Dr, Suite B  
TRONG KHU CHỢ HD SUPERMARKET  
TEL: 281-741-9796

GIÒ CHẢ - NEM CHUA - BÁNH DÀY - BÁNH GIÒ

Giò Nóng Mỗi Ngày ĐẶC BIỆT KHÔNG HẠN THE

[www.houstoncrawfishseafood.com](http://www.houstoncrawfishseafood.com)



## Houston Crawfish & Seafood



13192 Veterans Memorial Dr  
Houston, TX 77014  
Tel: (832)-446-3488

Hours:  
Mon - Sun: 11 AM - 9 PM  
Closed on Tuesday

Now Hiring Servers, Cashiers  
Trainers, & Chefs

- Tiết Canh Bê
- Phở
- Hèo Rừng Bamboo Soup
- Phở Lầu
- Vietnamese Food
- Seafood

**Huy Trinh**  
REALTOR ASSOCIATE®  
Cell: 806.786.5508  
Office: 281.220.2100

Email: Huy.Trinh@kw.com  
Web: huytrinh.kw.com



**kw**  
KELLERWILLIAMS  
22762 Westheimer Pkwy, #420  
Katy, Texas 77450

**RE/ALTY ASSOCIATES**  
MUA-BÁN-THUÊ-QUẢN LÝ-ĐẦU TƯ-COMMERCIAL-RESIDENTIAL

**ĐỊA ỐC HOÀNG TRẦN**



12806 Willow Centre Ste. D.  
Houston, TX 77066

www.har.com/hoangtran  
hoangtran@sbcglobal.net

Tel: 281-384-9904 Fax: 281-257-9075

**LIBERTY TILE & MARBLE COMPANY**  
SONNARIT LEE or HOANG LY

ALL TYPES OF TILE, MARBLE, WOOD, VINYL, CARPET, PAVESTONE, FLAGSTONE, FISH POND, WATER POND ETC... INSTALLATION ONLY  
EXTERIOR, FLOORS, ENTRY, ACCENT WALL, FIREPLACE, BATHROOMS, POOLS, SPAS, ETC.

404 E. BURRESS  
HOUSTON, TEXAS 77022

PHONE: 713-884-1800  
CELL: 713-545-4688


**YOUR HOME SOLD IN 60 DAYS OR I'LL SELL IT FOR FREE!\***  
\*Seller and Chantal Nguyen Team must agree on Price and Closing Date at the Time of Listing.

**RE/MAX ALLIANCE**

**ĐỊA ỐC CHANTAL CHÂU NGUYỄN**  
Mua - Bán - Nhà Đất - Cơ sở Chung Cư  
Thành Thật - Tận Tâm  
Chuyên vùng North & Northwest  
(832) 526-8888 • [www.ChantalNguyen.com](http://www.ChantalNguyen.com)

**LYNN NGUYEN - LN INSURANCE AGENCY**

We offer Auto - Home - Life - Health - Flood - Business - Income Tax - Obama Health Care - Notary Public



Office: 281.440.5959  
Fax: 832.415.2589  
12033 Veterans Memorial DR. ST. 115 Houston | TX 77067

**JJ INSURANCE & MULTI-SERVICES**  
11078 Veterans Memorial Dr. STE 220  
Houston, TX 77067

**BẢO HIỂM (832)230-3139 | (832)727-5000 DỊCH VỤ**

Nhà Xe Lướt  
Cơ Sở Thương Mại  
Nhân Thọ/Medicare  
Sức Khỏe Obama Care  
Renew Bằng Nail/Tóc  
Khai Thuê Cuối Năm

Chíp/Medicaid/Medicare  
Tiền Già/Tiền Hưu  
SNAP(FoodStamps)  
Giảm Thuế Nhà  
Thị Thực Chứ Ký  
Thông dịch  
Thị Quốc Tịch Mỹ

**TƯ VẤN MIỄN PHÍ**  
Tận Tâm - Uy Tín - Chuyên Nghiệp

**2 T TRAVEL & SERVICES**



14207 TX-249. B14  
Houston, TX 77086  
281-445-0014

- Bán vé máy bay, Giấy tờ Việt Nam
- Di Trú, Bảo Lãnh, Trợ Cấp Xã Hội
- Dịch thuật, Khai Sinh, Hôn Thụ
- Bảo Hiểm Obamacare
- Khai thuế cá nhân

**RE/ALTY ASSOCIATES**  
**KIỀU ĐOÀN**  
Địa Ốc

Mua - Bán - Nhà Đất - Cơ sở Chung Cư  
Cell: 832-541-8470  
Email: kieutdoan@hotmail.com  
Thành Thật-Tận Tâm-Uy Tín-Kin Đáo



**Quảng Cáo - Bảo Trợ**  
Xin liên lạc Văn Phòng Giáo Xứ:  
281-999-1672

**RE/MAX**  
**ĐỊA ỐC TRƯƠNG BÙI**

Mua - Bán - Nhà Đất - Chung Cư  
Thành Thật - Tận Tâm - Uy Tín  
Cell: 832-452-4687  
Email: truonghoa95@yahoo.com



**THANG HUNG Food Market**

"Chúng tôi có tất cả những gì bạn cần cho bữa cơm đầm ấm"

Địa Điểm #1:  
3020 Gears Road  
Houston, Texas 77067 281-999-1239  
OPEN 7 DAYS A WEEK 8AM - 9PM

Địa Điểm #2:  
9443 Kempwood Drive  
Houston, Texas 77080 713-939-7021  
OPEN 7 DAYS A WEEK 8AM - 8PM

International Groceries | Fresh Produce | Live Seafood | Fresh Meat | Deli

**HẬU SỰ - ĐẤT NGHĨA TRANG**  
**XUÂN (TRACY) TRẦN**  
Phone: (713) 518-7203  
Email: Minh.Tran2@Dignitymemorial.com

CHUYÊN GIA TƯ VẤN VỀ:  
Dịch Vụ Nhà Quàn:  
Chôn cất, hỏa thiêu, kế hoạch chuẩn bị trước hậu sự.  
Đất nghĩa trang:  
Earthman Resthaven (Bến Thiên Đàng), nhà quàn American Heritage, cũng như các nghĩa trang, hoặc nhà quàn ở Houston và các vùng phụ cận

Chúng tôi đang có chương trình trả góp và giảm giá đặc biệt  
www.prepaidfunerals.texas.gov  
http://www.dignitymemorial.com/en-us/index.page



**Phở 249**  
Mon: CLOSED  
Tue-Sun: 10:00 AM- 9:00 PM

**BEEF NOODLE SOUP RESTAURANT**  
ĐẶC BIỆT BÚN BÒ HUẾ VÀ PHỞ  
14449 TX-249, HOUSTON, TX 77086 281-781-8702

**Lộc Trần, REALTOR®**  
832.620.5988

**Tận Tâm Giúp**

- Mua Nhà
- Bán Nhà
- Bất Động Sản



**ASK MAG'S REALTY**  
[www.DiaOcHouston.com](http://www.DiaOcHouston.com)

**GRAND OPENING JULY 4TH 2020**  
**HD FOOD MARKET**  
(Chợ Hưng Đông cũ)  
10625 Veterans Memorial Dr. Ste S, Houston, TX 77038  
Tel: 281-448-1277

Chợ cung cấp đa dạng các loại sản phẩm bao gồm: Rau, củ quả, trái cây tươi, Thịt, Tôm, Cá, Cua, Oysters, Crawfish tươi mỗi ngày. Đầy đủ các đồ hộp, đồ khô, gạo, gia vị, đồ dùng.

**Mở cửa 7 ngày từ 8:00 am - 8:00 pm**  
HD Food Market rất hân hạnh được phục vụ quý khách

